No. 13,415

華字日報

HONGKONG CHINESE MAIL,
5, WELLINGTON STREET, HONGKONG, CHINA.
Cable Address:—WAHTSZPO.　Telephone No. 227.

OCTOBER 23 1907.

星房虛昴停印
遠近郵費酌加
週年價銀陸員
每月價銀陸毫
閏月報費照加

省佛澳代派本報處
○羊城榮陽街玲記信館
十六甫聯興街廣隆信館
河南洪德大街廣南公司
佛山西巷大街源記信館
○澳門萃華英源安信館
能文地盧錫信館
油蘇廣陶興記信館
省佛澳各代派報處取閱
請向各代派報處取閱可也

光緒卅叁年歲次丁未玖月拾柒日　禮拜叁　第壹萬三千四百十五號

正金銀行告白

敬啟者本銀行在日本橫濱埠創自壹千八百捌拾年議集資本金式千肆百萬圓一資先收齊本金一千壹百萬圓并另儲積項餘項合共壹千叁百萬圓本銀行設在橫濱總行爲分枝各行於日本東京大版長崎神戶烟台牛莊旅順大連漢口香港山東濟南天津北京上海孟米法國英京倫敦美國紐約各埠多年專做滙兌按揭生意買賣妥當公平茲將本行收支各事宗然快捷如蒙賜顧貴商請到本行面議可也茲將本行附貯息利列左

三十二個月週息五厘算
十二個月週息肆厘算
六個月週息叁厘算
香港正金銀行司理人高道臻啟

香港中華滙理銀行

實備資本式百九拾壹萬式千陸百拾陸圓積項三拾萬零式千捌百式拾圓總寫字樓在香港分枝行與代理遍滿天下本銀行專辦一切銀行滙兌生意

按日期附項利息列左

按日附項週息伍厘

三十個月期附項週息肆厘

十二個月期附項週息三厘

六個月期附項週息式厘

茲特設華字附項凡附銀壹圓以上者皆可便附入按日計息按週以一年三月一六號計取用又

設一積聚處三厘半算息一千九百零六年三月一六號

香港中華滙理銀行二月廿九謹啟

荷蘭銀行

（一名小公司）

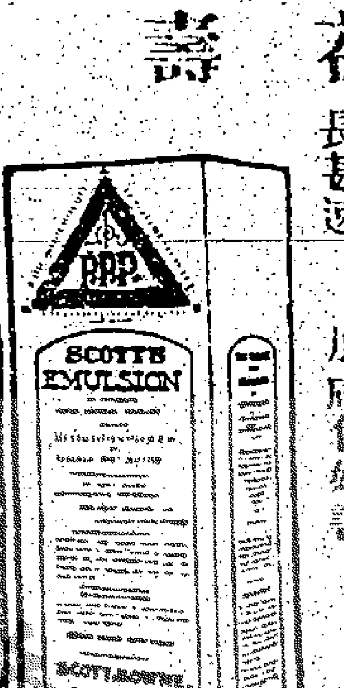
啟者本銀行創自壹千八百式拾肆年茲特於本年三月一號開設來港本銀行收足資本伸英金三百七拾伍萬磅另爲積聚七千務總行在荷蘭京寫字樓在八打威壹萬在南洋及英美各埠經已多年專做買賣滙兌附揭生意○茲將附銀息價列左

十二個月週息肆厘半算
六個月週息肆厘算
三個月週息三厘半算

貴客請移玉到本辦房面商買賣錢銀交收賜顧諸君妥善仲留意是荷

壹千九百零六年二月廿六日

總司理人溫頓
司理辦房事務人梁建安謹啟

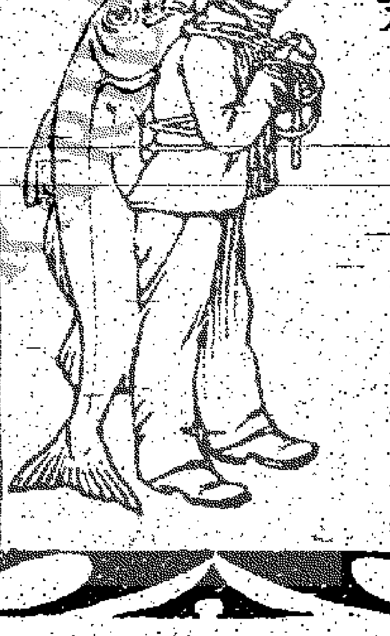


SCOTT'S EMULSION

延年益壽

一千九百零六年正月初二日英國運近省刺亞呈八十九號門牌付來證書吾子乙打乃連近省第二營刺叭笛鼓手也思肺與炎肺孔發炎之病三月之久將速變內傷之症其肺流血醫官用其左肺受傷尤恐不合充職後食司各脫滋補乳白魚肝油十日醫官驗其肺部大已進愈見目他已完全復元如同營者似常一樣吹號其體狀堅固肉長甚速　加咸侍繙書

何得延年益壽緣由



此道兵得復原體乃全賴司各脫滋補乳白魚肝油內載之真料羅丹油由魚肝油奇妙治傷之力此加爲天下最貴亦爲最好之藥也一種以司各脫之法製造雖最敗臟腑亦可消化受納但須細認包上有漁人負魚商標之真貨方不致爲諸多別家用敗料失法所製之無魚肝油所混充

萬國寶通銀行

啟者本銀行實備資本美國金錢壹千萬員總寫字樓在美國紐約埠分枝行於英京孟米省城架剌吉打星架波上海香港麗州金山小呂宋宿務庇能橫濱代理於八打威西貢巴剌馬仲江淡水高林西步三林步并角寫字樓在香港皇后大道中天門牌第九號附揭兩行開始玉志至本辦房面商○茲將附銀息價列左

相是荷三個月週息三厘算
三個月週息叁厘半算
六個月週息肆厘算
英一千九百零六年五月二十八號
香港萬國寶通銀行啟

荷國安[illegible]

啟者本銀行創自一千八百六十三年實備資本仲英金一百二十五萬磅另積聚項一千三百四千磅總行設在荷蘭京分枝於八打威星架波士遼三孖冷烟打剌咪也檳榔嶼西貢庇能仲理在上海呂宋日本孟咪鎊吉光邏羅打汶大坭京城等埠英國倫敦法國巴黎西林寶貿滙兌附揭銀兩生理

茲將附銀息價列左

十二個月週息四厘算
六個月週息三厘半算
三個月週息三厘算
日息週息二厘算

貴客賜顧請移玉至本辦房面商買賣及收支銀兩格外相宜本行在德輔道中一十六號仲新留意是荷

一千九百零六年十一月一號
香港司理人畢治謹啟

告陳陳楊代理各股東

啓者頃接某股東函據稱道路謠言謂弟等因路根違章悖律日于糾正所有前後各費皆由在弟等處認股之股銀扣除是否屬實請爲佈答等語竊弟等於糾斥路根之初設立團體會聲明大小費用俱由弟等三人肩任有章程可查弟等既有此言豈有由股東股銀扣除之理不特有背人情亦且有犯律法爲此明白登報佈告各股東諸君弟等之股銀分毫未動且有日利切勿誤聽路根離間之謠致生疑惑務祈始終堅持共扶公理使吾粵路局終有撥雲見天之日則公私交受其益矣

丁未年九月十五日　三十日
陳賡虞 陳席儒 楊西巖 全啓

鋪屋招租

茲有永樂街鋪由四號至二十六號共十五間托三宏公司代理人招租賃或全間或分賃亦可如意者請到大道中環間三宏公司便可

丁未年二月廿七日　蔡宅啓　一卅丑

[illegible]告白

啟者本公司之架蘭拿士船准期拾月廿五日由港啟行直往墨國市舞打古晉埠及墨國內地各埠船上伙食豐厚床位寬爽工役人等均皆以禮相待各事佈置妥當貴客搭船附貨請早日到本公司寫字樓掛號庶免臨時致悞爲禱本寫字樓仍舊在大鐘樓必打街昌興公司二樓此佈　十十日

丁未年九月十三日　中華輪船有限公司啟

香港上海銀行

茲將香港附貯銀兩息項列下

計開

三個月期週息式厘半算
六個月期週息叁厘半算
十二個月期週息四厘算

大英壹千八百九拾四年八月壹號
總司理人士勿轔謹啟

轉駁長江貨物須知

啓者日清汽船會社現有堅固輪船共五十餘艘專走長江各口岸轉駁漢口宜昌長沙湘潭等埠貨物以便客商規矩大加改良辦理務臻至善省港兩埠由本公司代理用登告白伏冀　垂青

計開

來往上海漢口輪船九艘 十八
來往漢口宜昌輪船四艘
來往漢口長沙湘潭輪船二艘

以上各輪俱新建造每艘約壹千五百墩至式千墩以上另有大小輪船及淺水輪船三十餘艘均堅固快捷常川往來依期無誤此佈

光緒卅三年九月十一日
日清汽船會社 露披
代理人香港省太郵船公司

廣東戒煙總會證明省城十八甫朱英蘭捷法戒煙丸已經批准售賣

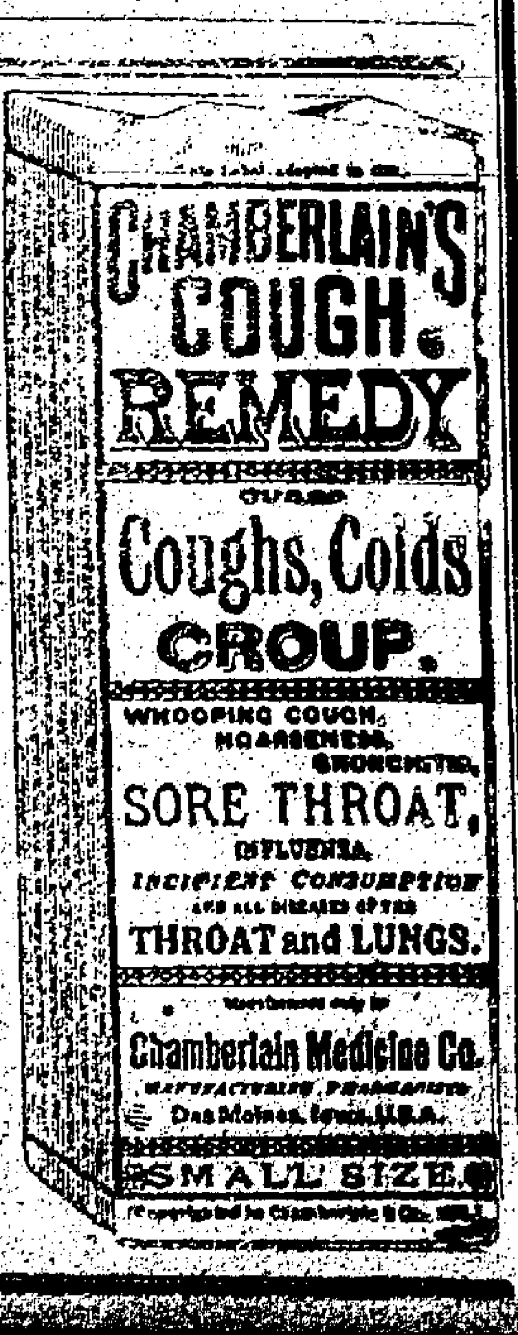
本總會向來購送朱英蘭之捷法戒烟丸現經巡警總局蓋化驗並無嗎啡攙入已經批准售賣因本總會向來所購送之戒烟丸以朱英蘭之捷法戒烟丸爲最特色所以領丸者最爲多數特此廣告

光緒卅三年八月廿三日
廣東戒烟總會公啟

曾伯廉止咳藥

CHAMBERLAIN'S COUGH REMEDY

此藥專治傷風咳嗽喉痛及肺病服之到即可回春此藥味甚易飲服以東方地土計凡染傷風之證若不亟爲調理易成爲危險復慮變成發熱及肺炎等證必致不治如傷風初起即服此藥其病若失此藥品質極其平和並無傷損於人之體小兒服之亦爲醫當者宜各購一瓶以爲方便之物各處藥房皆有寄售大瓶價銀一元小瓶價銀半元香港寄售處威建藥房



廿三號

也再者本公司總廠原擬定設在天津前報欲改遷香港者蓋因香港地屬南方山水流通天氣和暖旋以礙中洗毛染色混水出路維艱恐阻撓多端是以仍在天津設廠并以報明

光緒卅三年九月初六日
萬益公司總理潘作舟謹白

告　便遊客用登告白伏冀　垂青
德輔道第式百六十三號
愉園敬

佈告日前已盤行找結清楚特此聲明以免後論自後聚南樓生意盈虧概與舊人聚南謙記無涉此達

光緒卅二年九月十六日
聚南謙記衆舊股東全啟

附子理中丸　六合保和丸
爲雞白鳳丸　追風蘇合丸
婦科三達丸　產後烏金丸
神救痧氣丸　兒科回春丹
月初七日　黃耀南啟

貧病者定當格外從廉諸君賜顧請移玉步爲荷此佈

光緒卅三年九月初二日
朱敬濟藥局主人朱璧南謹啓

省佛代派本
○羊城榮陽街玲記信館　○河南十六甫聯興街廣隆信館　洪德大街西巷 南羅少廟公司　佛山源配信館　澳門 華安源信館

第壹萬三千四

SION

延

一千九百零六年正月初二日英國運近省剌亞屋六十九號門牌付來將書吾子乞打乃運近省第二營剌叭筒鼓之手患肺病收肺乳發疾之病三月之

何得

此蛋兵得復原體乃全頼司各脫滋補乳白然魚肝油内載之真料羅用田然魚肝油奇妙治傷之力此油為天下最貴亦為最好之藥也）加

香港上海銀行

CHAMBERLAIN'S COUGH REMEDY

CURES Coughs, Colds CROUP.

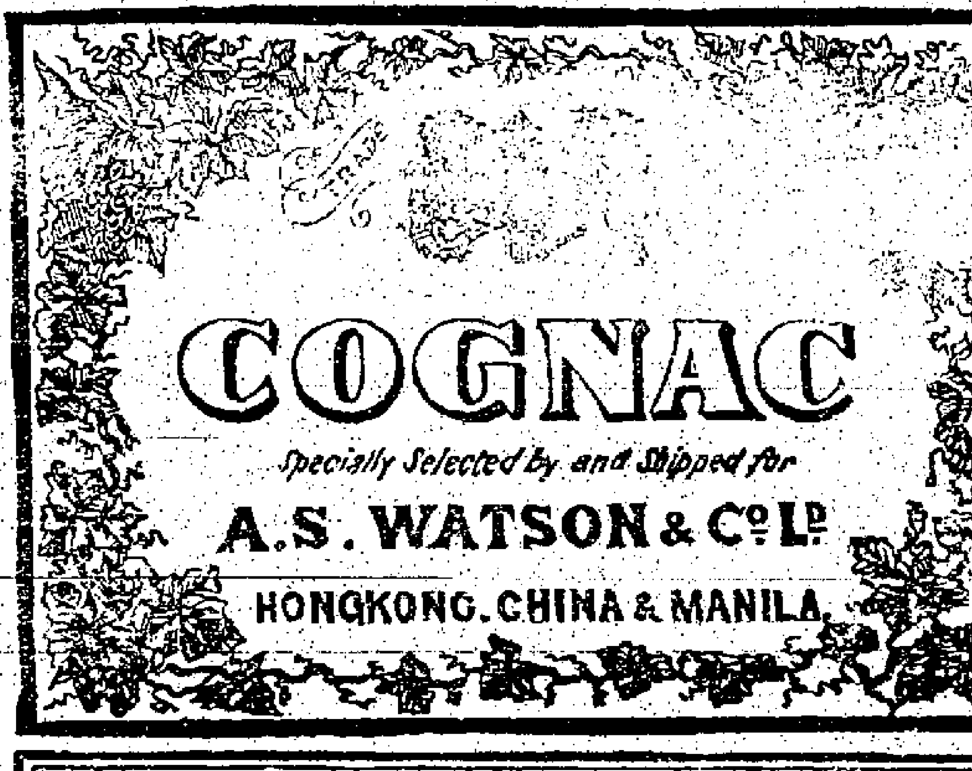
WHOOPING COUGH, HOARSENESS, BRONCHITIS, SORE THROAT, INFLUENZA, INCIPIENT CONSUMPTION AND ALL DISEASES OF THE THROAT and LUNGS.

Chamberlain Medicine Co. MANUFACTURING PHARMACISTS Des Moines, Iowa, U.S.A.

SMALL SIZE.

屈臣氏大藥房

如蒙賜顧請到上



丹頓街本藥房面議

正三星白蘭地酒用上好舊酒配製諸般顏色請認龍麟商標屈臣氏大藥房謹啟

本藥房自選各種洋酒到港發售歷經數十年久蒙中外紳商推許今有三星白蘭地酒每打廿四員發行每打廿四員金頭威士忌酒每打十五員發行每打十三員五毫各式洋酒價大多恕未備列

輪船往澳看會告白

本月十三四五六日澳門舉行大會本輪船特於是日等來往港澳此佈

十三日禮拜六
哈德安下午三點往澳　下午八點半返港
十四日禮拜日
播寶上午八點鐘往澳
哈德安上午十點返港
十五日禮拜一
播寶上午八點鐘往澳　下午兩點鐘返港
十六日禮拜二
哈德安上午十八點往澳　下午兩點鐘返港

光緒卅三年九月十一日　哈德安　播寶　輪船謹啟

奏辦造天津機器織絨呢萬益有限公司告白

啟者本公司蒙　商部北洋兩大臣奏准集股創辦機器織造絨呢等物每股收九八規元一十兩現已集股有數經在上海篤信洋行定購全廠機器當於七月二十六日在德國總領事署簽此簽立合同附交定價茲即在天津西門外莊園頭家樹林建造廠房計來春當可開工織造出貨矣　諸公前經附股者請即攜收條赴文成街源豐潤取給股票息摺如欲兩股票尚未交款者亦請從速交款領取股票息摺匠也再者本公司總辦原係擬定設在天津前報欲改遷香港者並因香港地屬南方山水流通天氣和暖以及中洗毛染色混水出路維艱恐阻撓多端是以仍在天津設廠并以報明

光緒卅三年九月初六日　萬益公司總理潘作卿謹白

前往上海橫濱神戶

啟者本公司有堅固快捷火輪船一隻名渣班准期九月二十日啟行前往上海橫濱神戶等埠如　寶號有貨附搭該船者請新到上環大馬路金孖素燕梳分局內取落貨紙便妥

丁未年九月十五日　代理舊沙宣行上海東洋燕梳人寓上環大馬路金孖素燕梳分局啟

東洋輪船公司　港秘郵船行期

啟者本公司設立郵船專走秘魯价休意基等埠船堅快捷新式寬大設電燈四處光彩床位寬潤船上俱用華人招呼茶水飯食極備週全貴客搭船附貨請至大鐘樓之下遮打道本公司辦房定寫船位可免額滿見遺此佈

加打迪相輪船准十壹月初五日點名初六日啟行

光緒卅三年九月十六日　香港東洋輪船公司謹啟

愉園廣告

本園在跑馬場黃泥涌村旁蝴方軒爽技呼靈便常備西菜雪糕餐點以便遊客用登告白伏冀　垂青

德律風第式百六十三號　愉園啟

臺灣銀行告白

敬啟者本銀行總寫字樓設在台北實備資本銀五百萬圓今分枝本港日本及通商各埠專做買匯兌附揭銀兩生意茲將本行利息列左

十二個月週息五釐　六個月週息四釐算
三個月週息三釐算　日息計週息式釐算

貴商賜顧請移玉步到中環德輔道中門牌第二號即香港皇后酒店樓下本行寫字樓面商是荷

癸卯年四月十五日　臺灣銀行司理人啟

德源　始創老舖

專辦名家映相藥料乾片紙料頭等特色鏡箱器具什物俱全向寄各埠價實無欺

舖在香港中環擺花街尾十七號　分局設省城十八甫中約發行　德源謹啟

承頂告白

啟者石塘嘴聚南酒樓生意舖底傢私酒牌宴梳全盤客賬及聚南樓客賬一概歸合興堂承頂經已交易清楚仍用聚南樓字號添入恒記二字開張　貴客所欠聚南樓聚南樓恒記賬項幸為早日賜交到舖面善同圖是為厚望交舍併李華容收亦可至於聚南謙記聚南樓日前入到各號貨項揭借等項俱由舊人日前佈告支結清訖所有聚南謙記聚南樓日前欠人貨項揭借等項亦經清楚自後與新承頂人合興堂無涉如日後聚南樓恒記意與隆亦與舊人謙記無干此佈

丁未年九月十六日　聚南樓恒記謹啟

貨倉出賃

啟者本會所背後有闊大通爽貨倉出賃合作貯貨洋裁縫工店及各等工藝之用租價相宜合意者請至賣花街第二號鳳凰會即舊德國公司面議

一千九百零七年十月廿一號　鳳凰會司理人啟

聲明告白

啟者石塘嘴聚南樓謙記酒樓生意舖底所有什物酒牌宴梳全盤客賬及聚南樓客賬頂與合興堂承受兩處賬項任其全權討收至於聚南謙記聚南樓日前欠人貨項揭借等項經早佈告日前己盡行找結清楚特此聲明以免後論自後聚南樓生意盈虧概與舊人聚南謙記無涉此達

光緒卅三年九月十六日　聚南謙記衆舊股東全啟

萬安公司兼保火險告白

啟者本公司實備資本銀…萬員專保洋面輪帆船隻貨物…理保險…初二日經在本港開張…貨物均可受保…寫字樓…牌第式號…光緒卅三年六月廿五日　司理人…謹啟

聲明收盤告白

啟者怡和街門牌第七號李合記建造店原日李艮與李球合股今李艮與李球志圖別業情愿將李合記收盤於光緒三十三年九月十六日將店內所有欠數算明支結清楚並無少欠倘日後有別人用李合記圖章取貨及担認等件一概與李艮李球無涉特此聲明以免後論

丁未年十月十六日　李艮　李球謹啟

李古記告白

新到花旗富盾公司各式金銀時表發客并留聲機器壹號藍牌碟唱上等鐘表事件傢私

文咸東街李古記啟

黃翊南告白

啟者本號始創精製萬應曾救丸并選料各種丸散藥油發售明嶽　紳商賜顧中外馳名向未分枝別店近有無恥之徒假冒我黃翊南招牌貨式以偽亂真希圖射利損人非淺本號特在港　督憲准用仙鶴牌丹嘔為記別人不得冒效倘有冒效與本號藥　官究治經審有案即請花紅銀壹百大員決不食言　光顧諸君香港中環士丹利街第十九號門牌黃翊南招牌嘰頭為記庶不致誤再本號買貨俱係現銀交易向無按揭借貸賒滙相保銀両等情倘有此弊為經手人是問概與本號無涉此佈

家製　萬應曾救丸

參茸衛生丸　寶女勝金丹
寧神補腎丸　鹿茸寧坤丸
養魂藥有丸　催生益母丸
普救平安油　參茸種子丸
附子理中丸　琢翔生肌膏
烏雞白鳳丸　六合保和丸
婦科三達丸　追風蘇合丸
神效痧氣丸　產後烏金丸
　　　　　　兒科回春丹

光緒卅二年　月初七日　黃翊南　號啟

威綸公司廣告

啟者本公司專辦各式洋貨疋頭兼接做西國女裝衣裳親到本公司或延上門裁度均聘其便茲新到各色綠仔絨厚絨綢綢絨雨衣布窗門花布珠被毛巾手巾鏡路香水香梘絹遮花邊等衫手笠鞋帽毛襪線等所有之件俱合中西男女所用價甚相宜現在品物衆多未能盡錄　諸尊光顧請移　玉步是荷

光緒卅三　九月初八日　貂五狂
香港中環德忌笠街第拾號　威綸公司啟

新到川綢

各色川綢　原色川綢　湖縐紫布
（價錢格外相宜此佈）

光緒卅三年九月初一日　省垣祥街昌記行　港德輔道永同昌　內萬源隆啟

公益煤倉告白

大倉在油蔴地差館前海旁段三十九號
（即前開平煤倉）

啟者大倉承貯煤炭多年倉內地畝寬闊上落水與甚便捷每遇船期緊急工夫限者本倉之利便素為　貴客所知者因時局維艱本倉亦稍知商務情形特議由下月即唐十月份起將倉租遞減俾各　寶號易於合算今特佈告尚所賜顧焉　倘有欲留位或貯貨者請即移玉或付函到中華銀行內與陳洪彬安商便合

倉租議訂如後
頭位每尺丁方每月租錢二仙算
二位每尺丁方每月租錢半仙算
欲租頭位二位地段分以辟到本倉一問便知

光緒卅三年八月十三日　公益煤倉司理人陳洪彬謹白

告白

啟者僕先君未寅初公手所創朱廣蘭號凡有公益之事莫不推廣以濟人即如倡建醫院留醫贈藥贈醫施濟世之心又應鞭長莫及特將所經驗良方製備各藥在店送贈以廣遠方患病者所求藉數十年於茲矣治當年之際但恐久力難繼以為繼博羅經驗良方苦心經營議設藥局一所酌訂取回工本以垂久遠可惜有志未竟因事終止茲僕仲承先志特創朱廣濟藥局在香港中環大道門牌第一百零五號所有各藥配以地道上藥親自督工泡製務揭合於衛生甚亦推廣濟人之心以竟先人之志云爾如有富紳善士欲購藥以濟貧病者定當格外從廉請君賜顧請移玉步為荷此佈

光緒卅三年九月初二日　朱廣濟藥局主人朱暨南謹啓

有保險之紙劵是保一屋已經燒燬者地頓只
發第一紙並又發剛紙於是兩相爭論馬梳着
布乎即行布乎不肯馬遂呼店主指布乎謂之
可即着此人出免我傷之布乃出是日下午我
遇布乎彼扺我約地頓與彼一見我允之並曾
料亦無刑布乎遂怒曰彼得我之金而不與我
將與彼計算我於是返店以所聞告地頓馬梳
云我不畏他地頓則無旨至七月廿六號我與
地頓往卑利公司（該公司在小呂宋為數保險
公司之代理）於時處見比厘然律師地頓署名
於收條遂收得銀則三千九百八十五元同往
律師公事房地頓署名於銀則之背謂銀行己
閉門請律師換現欵欵以三千元換美國郵票
律師給以郵則之收條我遂與之同返酒店大
日律師到店交美郵票十五張每值美金百元
並着地頓離小呂宋七月廿九號馬梳婦有票
傳至小呂宋律政司前乃將票交與地頓看並
云此係因保險欵項之事同日地頓喚我偕至
香港因照其所命乃購買二船票附搭衣士頓
輪來港因留時開行至港之輪以衣士頓為最
近期廿九晚地頓以郵票一張交與馬梳婦着
其換銀並着其回家時說與女伴姊妹知地頓
又以銀單一紙與收數人囑其將來收銀一千
交與馬梳復將各信件及散銀單共五百元亦
交與馬梳其時又交付比厘然狀師將保險數
尾九百九十五元一並俱交馬梳七月三十號
早六點三十分鐘乃出城搭船富上小輪時見
一華工向地頓曰尾士打地爾行乎地頓曰然
請告別此華工係曾在地頓作侍役者乃以曾
祝順風而去于是二人落船直入餐樓地頓乃
盡將首飾銀單各物以巾包裹與我又將銀器
及貴重之物置在我行篋中並囑咐我如遇有
捕差至船可將各物復携登岸交與馬梳地頓
云恐因保險欵項事被差拘拿是以思過貯銀
器及貴重物之篋不敢携入餐樓先置在入餐
樓之梯下地頓謂如此安置即差至亦不能將
物拈去于是二人日夜在船面上專覷是否有
捕差到來至三十號地頓思食糖菓我乃搭十
一點半鐘小輪登岸購買糖菓及日報貳張隨
搭十二點半鐘小輪返船所有我登岸及返時
地頓俱在餐樓內是晚十句鐘船即開行八月
三號抵港耶時定議往香港大旅店登岸時地
頓與我曾見一華人似曾相識同至旅店住一
百廿四號房維時在上午十壹點鐘迨午後同
下餐房用午膳膳畢同坐手車向海旁直往跑
馬地遊觀行經灣仔洋船街見一造檯木箱店
地嘧指該店說與我知欲購一箱回貯什物遊
畢乃回旅店睡在床稍歇片晌乃抹牌復飲白
蘭地數杯計此房中共飲白蘭地威士忌各
二瓶每用膳時自覺飲得太多并開行餞將不
潔衣服檢出交人携往洗濯又將在小呂宋被
雨淋濕之衣物置在騎樓吹晒復將其餘衣服

貯留抽屜因見箱底潮濕乃以睡衣向箱底抹
拭地嘧出房未入即復入房而嘗謂斐氏婦人
欲約之外出着我同至英皇旅店尋喚斐氏夫
婦同行及行出大旅店轉灣處見有一人由英
皇旅店前來其人一見即曰卵地甚佳其時地
嘧晦握我臂着我稍退數步勿離太遠聞該人
與地嘧說話極為盛氣談數分鐘後地嘧復至
我前謂此人我曾欠伊債二人遂同至英皇旅
店得聞斐氏夫婦業已出門乃轉往謙士秩婦
家中時已鐘鳴十下共飲酒十二瓶出門時已
有醉意在該婦家中復飲至如許多醉乃更甚
我記着曾如地敦所教將郵政滙單交與謙士
秩婦觀看至我身上所懷首飾則不曾交出與
看我將首飾懷在身上之故亦由地敦囑咐云
恐被港差查着至離謙士秩家時我已記憶不
甚清楚及後又往別家惟我不認得李非婦人
又不明白何以復回旅店復不知何以拋離地
敦自在洋船街日本人處住宿以後我所能記
憶者是晚醒時約七點鐘我之時表已停但測
日影而知時耳妥急查檢自己及地敦之貴重
物件猶在身上龍無失落自見在此等地方住
宿出門羞殺人見自思何以竟留住此等地方
正欲雇車適在造檯木箱店前經過因記得地
敦曾言欲購木箱乃入店買　箱而回莫免地
敦怪責其昨宵不返到旅店時飭侍役携箱上
樓剛將房門掩開猶恐將地敦驚醒詎入房時
即見地敦屍在牀上即驚至張口難言腦中思
想萬　自間未往洋船街之先曾否復回旅店
無奈苦思不得後見得因假冒夫婦至此居住
自知目前所處地位于已大有關係地敦係一
著名妓婦因在小呂宋取去保險欵項有人追
拿又想起前夕與他同行飲至極醉恐難辯脫
乃決意不報知捕房斯時酒店侍役將木摜箱
遞房即將屍移留騎樓外我之衣箱內隨以浴
巾二條罨之將箱蓋上未幾侍役即攜木箱至
我初亦想及往報捕房一層惟見我所行之事
俱屬與我不順又予身在港別無親友遂決不
報案我想不出是何人謀害他亦不知他是自
圖畢命與否我決意脫離其屍首以自為脫身
之計後見得太古代理船務局有一輪開行最
遠故將箱抬往太古行比返旅店心復恐慌乃
再至太古行詢問能否將箱寄往雪梨該行中
人着我禮拜一來我復回旅店沿路見滿衣高
輪船在港逆料不日開行是以將箱取回轉寄
滿衣高輪我全沒將箱擲落水中之想及回岸
後入旅店內取得行李一件全無衣物置在其
內到店時僅五分鐘即行是晚我在永手館留
宿我心極恐不敢復住原店因不論是誰行兇
必至熊我拘拿在內翌日八月五號我將所有
價石五粒賈富二粒又有金鍊一條復有一首
飾鑲有鑽石十三粒復有鑽石襟頭針並有英
美二國金錢此金錢甚不欲將之找換我心只
欲離去此地飄蕩何處在所不問是以將鑽石
什質取銀我初見他屍欲全數將行李物件搬
走後乃決意携一皮袋往中國北邊及高麗
等處我搭士佐丸離港五號晚宿船上到上
海轉往烟台欲由烟台至西伯利亞隨地流蕩
至抵烟台後行蹤如何當署經已盡知當離住
店時所有飾地盡留下所携去者只我皮袋
之匙而已柏狀師聞爾所言已盡乎答曰然律
政司曰我無詳細盤詰副臬司云候明日再問

○花旗公司輪仍往滬　花旗公司報稱日前因日本以上海為有傳染病之區凡有輪船自歐華到者須入禁海因此花旗公司之往香金山等處之船來停往上海今日本經已弛禁公司之船此後照常來往云

○港督夫婦遊蹤　禮拜五港督夫人往九州探訪本港政船司夫婦因船政司自行婚禮後偕其妻留住該處禮拜日港督偕其中軍等乘士丹剌利輪至九州會同其夫人及船政司夫婦往澳遊覽曾為備督歡迎後即于是早六句鐘由澳返港至九州時停輪俾船政司與其妻登輪後復開行半夜至港云

○鴉片被控　本港鴉片公司某甲被控行鴉片七箱十六日經府署提訊判苦工監六禮拜

○賽菊花會之期　本港菊花會定期於西十一月十四號開賽

○日皇壽辰之期　十一月三號為日皇萬壽之期駐港副日本領事官定于是晚九句鐘在畧端那道接見來賓

○新車出現　本港新設頭等手車昨日已見於道上形輪白漆狀極脩潔僱用者皆以為未曾有之

○遠客禁犯　有華客由日本皇后船返港者行篋中有炸藥一包二百三十顆木餡一桿鎗銅帽等被差搜出送案判罰百元軍火充公

○分案審辦　昨錄在香港仔拘獲在港澳海面行劫之犯十人昨在府署過堂五人控以盜取一船五人控以盜取漁網俱押候一禮拜再訊

專電

○無線電能通一萬二千里（努打電）倫敦十八號電云馬于泥之駕剌利士海灣無線電站偶然接得無線電信云美兵艦飛爾特飛已到此消息係由小呂宋傳來計該處與小呂宋相去有一萬二千里之遙

○俄患霍亂　同日電云俄國七月五號至大號患霍亂症八千二百九十九宗斃命者三千九百九十五宗

○無線電之神速　二十日倫敦電云直達大西洋之無線電設立之首日發電共一萬四千字英外務大臣在堅拿大與英皇有電信來往甚甚說謂無線電之設立使加拿大與母國更為親密云

○海震生波　「南浦電」　柏靈十九號電云太平洋中由檀山至墨西哥之中路海底地震隨生巨浪

○俄國兩覆　同日電云俄皇與官會已退冬官理財大臣再往法京人皆謂欲籌借欵而改府再行抵辯

○接見華使　同日電云德皇於禮拜一日接見中國公使孫寶琦兼受國書

○弭兵會完　同日電云照城弭兵之會議已完結

○法借路欵　同日電云法準備欵項一百七十五兆法郎為亞利之利亞東路之用

○奧皇之病　倫頓二十號電云奧皇之病略有起色各御醫皆謂有痊愈之望

○最巨商船　同日電云咸北輪船公司向著名之大船塢定造商船一艘大四萬七千頓為天下最巨之船（按來往大西洋之船初以英船為最巨最速繼則推德船近自督士丹尼亞船出現德又落後故更造此船欲復爭首位也

○日艦又成　（孖剌電）　日本東京廿一號電云頭等巡船古剌馬已竣工下水

承頂告白

荷李活道一百七十三號才棧新衣店原日係梁健所創茲將全盤生意傢私貨底一概頂與梁康泰謝少唐承受准廿六日交易倘才棧有欠貨項揭項等歸舊人清理與新人無涉此佈

光緒卅三年　九月　十七日　梁康泰　謝少唐　謹啓　至十五

莫禮智

名馳

艷容香水

大罇㐌　小罇㐌

擺花街十四號

拍賣

啓者未士曉時海於九月十七日即禮拜三日正午拾二點鐘在德輔道鐵行對面內有鐵枝五十六札鐵板八件鐵線鐵釘一單鐵釘十三罐鐵條五百四十四條出投　以價高者得現銀紙交易限議即日出清　貴客看貨議價下槌之後若有錯漏或意外之事俱歸買者自理特此聲明

丁未年　九月　十七日　曉時及候䏏謹啓　十十日

香港永安公司

（承辦澳洲雪梨西妹嘍鹿嘍頂靚麵粉及土產貨物）

粵自梯航畢集巿開世界之文明服御增華人備人生之幸福有汽車然後知推輪之無用有洋貨然後知土物之非宜大都人情不售古様由來風尚雅變新奇有斷然矣本公司精研新製務合時趨珍品則採自泰西異物則羅諸內外雲捲鶴絨之被儷白如雪流鴛鴦之氈五光十色絹巡革履都是新妝綠襪笠衫儘多鮮様而且織珠為被渴飲宜人抽絲作巾光滑可愛郁郁者其香水也露氣凝十里之蘭馨馨者其香也膏沐增翠芳之色尙有瑰奇種種未及詳申餉能賜顧多多較為克己伏希諸尊大雅垂此垂青謹將字號門牌先登告白

本公司專辦各國新式洋貨疋頭鐘錶英京皮急袋鴛鴦毡毛毡氈面氈絨被色珠被男女裝絹遮綠襪冬衫膠鞋膠靴各款花素綠巾香水香梘倫敦名廠肥兒餅乾男女日用各物俱全均向名廠選辦貨色精美價值不二童叟無欺貨色太多恐不備錄十商賜顧請認門牌地步若各處賜函購辦務必揀選上貨依期按址寄到無悞仰祈留意開設在香港中環大馬路水車館斜對面門牌第壹百六拾七號

光緒卅三年　九月十七日　永安公司謹啓

拍賣

啓者未士佐治林勿準於九月廿十日即禮拜六日上午十一點鐘在西營盤太古貨倉內有罐頭雀肉來路咸水鴨枝伏苓石羔米麵粉淮山牛牛奶馬夾鐵蔴纜線纜鐵練大圍鐵櫃香光魚白蔴木料洋視鐵皮人木櫃各欵什鐵舊窗門大門玻璃門雜各款什貨一大單出投以價高者得現銀紙交易　貴客看貨議價下槌之後若有錯漏或意外之事俱歸買者自理特此聲明

丁未年　九月十七日　佐治林勿謹啓　九十點

招人起貨

啓者本公司之火船一隻名執班由卡剌吉打厘能及新架坡準抵港凡有附貨在該船者所即日攬載紙到本公司加簽至船上起貨物仍至九月十七日下午四點鐘以前船上貨物未起者本公司則各將貨起至九龍貨倉暫貯或有意外及費用等項貨主自理本公司未買保險其貨係由公架被搬來者史須即日由船起清否則將其貨起上倉所有費用與保險均歸貨主自理特此聲明以免後論此佈

丁未年　九月十七日　捷沙官公司啓

本日譯件太多論說暫停

本館特電

○十六日六點鐘接北京訪員專電云

郵傳部奏請飭梁誠澈查粵漢路事應否准陳楊入股請旨辦理

又電云　法使要求江西教案賠償損失併懲治保護不力之地方官袁世凱以釁自彼開我非禍首堅拒不能認賠

又電云　張之洞議此次考取之留學生如中國文字過淺者須限年補習併擬嚴定下屆考試辦法

又電云　政府得皖撫馮煦電奏蕪湖稅關緝獲炸彈甚爲惶恐飭各省督撫急籌防亂之策

又電云　新授山西巡撫張曾敭因該省紳商倡議抗拒擬自行乞休

廣東

○金瀨警察與務　昨十四日金瀨事瀨青自建車務處職員往查車務由黃沙乘車至江村復步行至茅山地方察閱一切車務處辦事人無有知之者四句鐘後行車總管陳某管帶路勇麥某始乘車赶赴江村會晤聞金査得實票收票均未得法弊端甚多擬會商輪季稽察員實力稽察並隨時另派暗查云

○石城匪黨之猖獗　高鵰石城縣與西省博白縣毗連月之初一初二等日突有匪徒數十人竄至石城鵰株嶺一帶均携有無烟及毛瑟等槍身穿福字號衣居民誤以爲營勇隨分隊四散同時搏白鵰牛牯屋墟有匪徒數輩覓敢於白日中入墟市刦閭是該夥黨所爲有到各鄉稽查稅規招集黨羽勒繳槍械殺害李劉思務命而來不論何鄉如能遵命即得保護尤以梁滿一帶爲最著該處地方官已密爲偵緝惟匪踪飄忽殊難弋獲云

○改良私塾卽爲普及教育切要問題　于提學司特飭各屬地方官體察情形酌擬改良教育祇重精神不論形式校舍仍以舊日須潔淨整齊注重淺白讀本認解寫作及淺易算術教員須略諳普通各科儀可一人兼管理教授之任學科則照部定初等小學章程簡易科目略爲合併其餘課授一切概從簡易庶學費從廉便貧家子弟易於就學云

○承抽廣肇兩屬還魂紙經費　有利與公司陳大源每年認繳餉銀四千五百元承抽廣肇兩屬還魂紙擬辦兩屬共有紙槽二百二十餘槽每槽每日用字紙六十餘斤一斤可造成紙竹紙皆餘斤擬每斤抽銀六分已奉批准給示開抽

○順屬三點會之披猖　近聞順德之羊額鎮教黎村容奇桂洲等鄉賊匪聚衆四出劫擄擱途截搶以致水陸不通復佈匿薦聯結三點會到處引人入會危兩桐嚇謂如不入會則身家不保聞順屬之入會者已有四五千人經管弁率勇千人圍捕黎村鄉不論良歹先行捉獲以俟鄉紳攻保推賊匪聞風遠颺未能緝獲

○擬議徹查王瑚詳情　欽廉道王瑚曾由張督將其徹任查辦己誌前報茲聞張督接閱欽州全屬紳士來電謂王署首外執和平招撫宗旨不准張皇報匪其實玩寇殊甚以至失防城攻欽城困靈山賊勢到處蔓延大局可危等語正在商辦此事而欽紳又發一電至省則謂近日賊勢刦殺更甚三那受撫者又起而爲亂王道一籌莫展仍傳諭紳民誓死守城圍欽十數萬生靈危殆爲禍敘請督得閱兩電即傳商司擬即認眞查辦此事云

京省

○京督奏對間島情形　兩宮召見徐世昌垂詢間島問題徐奏對謂日人所謂間島實我吉省所屬之夾皮溝且該地千里有餘確爲我國土地早年統歸韓姓管理前經吳大澂奏請賞給韓教忠榮衛區額等物己蒙特旨允准現在仍係效忠之孫都司韓登舉管理此地前經臣將該都司加以參將職銜派爲該處練兵統領以免日人覬覦不料日人近來極力經營聯絡該都司意在取爲已有而後巳且該處金礦甲于他省一旦遂覬不但利權外溢且滋他國藉口懇懇飭下外部堅持力爭等語兩宮頗爲動容當召袁世凱面諭一切云

○民議院有明春開辦之信　日昨資政院總裁孫家鼐會對諸軍機等酌商資政院開辦詳確邸謂此係屬憲政初領開闢議院之起點設非議會不足以立根基等語後張袁兩軍機皆謂不但如此且當從速告示早爲開辦以便組織下議院以達實行立憲之目的云云樞要諸臣皆然其說大約年內即擬定奪明春即當開辦云

○提議民選院之第一期　科道曾名奏請另設民選設議院是爲本朝參政奏事之第一期九月初二日即在頤潤閣會議是得多數大臣認可不久必可發表此摺又爲朝臣提議民選議院之第一期

○神機營歸陸軍部統轄　聞慶邸奏陳現在整頓軍制劃一之際所有京內神機營等應一律歸陸軍部統轄等語已奉旨允准

○交涉司陳昭常到吉　吉林交涉司新委督辦陳昭常於八月二十六日到吉林惟到下尚未任事

○肅張之大衝突　某日參預政務大臣會議時肅邸與張之洞因事辯論各存意見幾致衝突並肅邸謂勇於任事而不能精細張則自誠過高一切均主保守故致有此云

○報律有重訂之說　聞張之洞不以民政部所訂報律爲然提向肅王提議謂立憲國均有國民言論之由出不宜過於箝制肅王己允將報律取消由憲政館政治館會同民政部重訂然後施行又聞張之洞意擬令京外各報館自行擬呈然後酌定庶便遵守

○張袁甚見之參差　陸寶忠所奏一摺係請以都察院改國會以代下議院合內外大臣保人以代國民投票己於九月初二日經大臣數辨從多數也張相國主全台民選之說和者十之九袁主陸說和者少數

○湖南大水災　湖南湘陰縣城外水勢暴漲東西南三門盡遭淹灌水俱入城

香港

○梟署再訊過雪案　昨日十旬鐘再訊過雪一案國家化驗師布冷云曾化驗流質三瓶俱得之於房中者而瓶中載是含有毒藥之水一瓶是洗頭水皆無毒又驗得牀褥與樓布皆有新血漬又一瓶是還魂之物皆無毒痕跡答被告柏律師之間曰所謂新血漬者是由驗時以前兩日至兩月皆是不能分辨出是受苦傷之血與婦人毒常之血跡此牀褥信是客寓中者柏律師再傳酒店之接客人惡士巴利問之曰既接該犯人到酒店後幾時再見之答云在小呂宋尙嘗約一月後見有民婆之人帶其進尙此時已知鍾士先生是被拘矣柏律師曰汝認得此人是因其在街中爲犯人乎答曰彼進街時亦如常人柏曰當酒店書記孫打林指認時汝在場乎答曰然柏曰當時彼與律師並坐乎曰然柏曰然則無難指出矣曰同時有四人柏曰今有三人在圈中能指出誰是犯人否答曰自然能之柏曰汝曾一年前在香港曾見該人與大名輪船上答曰然當時彼穿美國海軍裝束柏曰及在衣士頓船時汝見之能認得是一年前所見之人否答曰我知往日曾見他不能指實及在小輪船躉及始憶起柏曰然則未注名於部內時汝已知是日在大名船上所見之人矣答曰然傳曾在滿衣高輪船之西人李安士供云八月四號之日在客梯上當值見一人由客堂出即是今之犯人其時是下午六點半鐘犯人云有一箱在三板內欲起於船中我遂於船後呼三人將箱起上船二副問此箱是誰人者指犯人云是此人之物犯人戴黑軟帽黑衫藍領彼云欲將箱置舖內今在堂上之箱與下船之箱相似我曾往監中於十五六人內將過雪指出我自己亦是美國人柏律師問曰汝遇監時是九月廿七號乎答曰否栢曰汝錯矣確是此日汝能記憶其衣領之顏色否不能記人監之時日誠爲駭異究竟何時入監見之答曰在船見後多時柏曰汝見其是黑穿衣戴軟帽乎答曰我不甚留意衣領柏曰答矣往日落船時汝還衣領之色亦能記憶何以到監中反無一物留意耶答曰我只指認其人體非指認其衣式栢曰彼衣領何色眼何色答曰不能言栢曰在監中犯人是最高者否答曰不知彼當時是坐下栢曰即同坐下亦比人略高否答曰未留意於人之高矮柏曰汝往監中之意是指認犯人曾見犯人傍識不如他人之潔淨乎答曰不見栢曰彼今傍誰答曰不必所問栢曰於諸人中汝不能分開誰是整齊者乎答曰我不留意於衣服見各人皆整潔栢曰汝不留意於衣服並眼與鞋將怎何物能指出其人答曰其鼻高而巨栢曰尋常之鼻乎答曰不然其高而巨我之鼻亦大而彼之鼻即尤大於我栢曰汝因何故特能記憶此人答曰凡搭客曾於船開行日始下行李而彼則早日下船是爲擧見且彼是與人其言語帶與音凡人在外國得聞鄉音定然關心又傳小押店之掌櫃李初供云有一外國人以鑽石兩枚質按銀以五十五元與之雖不能認其人彼曾署鍾士之名於紙上云居大酒店一百八十四號房當李福在場我在監中認出其人栢律師曰何以起先云不能認識答曰我以爲是問其何國人栢曰由八月四號至九月廿五號到汝店者西人甚多乎答曰然栢曰能一一記認乎答曰不能李福供富犯人質鑽石時我在場犯人曾其牙齒會自云其牙在美國以金爲座需與銀百元柏曰汝入監中指認時是擇最高者乎答曰衆皆坐下柏曰誰教汝爲此曾著答曰我見之柏曰是李初告汝者乎滿衣高船之西人木匠供言在行李艙中開一箱見中有一尸此箱與今在堂者相同西差屈供言八月七號聞報往滿衣高輪船將尸起往驗尸局烟台炮館事曾記非路供云去年曾識犯人及在領事館搜身時亦在場一行便中有梳妝具一副內一件有死者之名於是將在過雪行裝中搜出之物陳列　金針三枝　金表二個　髮響兩枚　曾石耳環一對　一碎金三個　金綫金一個　鑽石與紅寶石手釧一隻　金鏡鍊相盒一個　金雪茄煙嘴一枚　五具銀盒一張並一切金小件與各種銀具等又曾過雪去春到領事署時其履歷甚佳柏曰總領事曾知照香港政府謂過雪如得好辯護願幫港聽審乎答曰然柏曰汝知美國從取犯人之錢否答曰略知相律師於是欲將提解之例詳問國家律師阻之云於此事無須何須多問柏曰我欲陪審員知犯人之行止非長審香國家律師曰若是當再行詰問提供以見得犯人非自願往小呂宋者柏律師欲使陪員聽律例歷來司曰勿多以律例繁擾陪員律師曰非依律不能殺一人料大人亦必以爲繁擾陪員謂不依律不能斷以罪栢爲剛臬司曰然如彼見而供確證可以判罪柏曰只得審問小呂宋來之証人問死者與某西婦之交情甚收保險之款一事午後再開審寡訊傳居尙李活道之西婦馬梳供曾識死者有四年之久時在美國或在中國或在小呂宋與七月始識犯人曾往環遊甚認死者之尸叉曾認其首飾柏曰尸已敗壞甚難於認乎答曰然汝只憑長指尖指甲大及鑲金之牙乃能指認乎答曰然柏曰汝所識之美國婦女甚少長指尖甲大而鑲金者即答曰然栢曰美國女無金牙者亦少乎答曰然柏曰若非見長指尖甲金牙之尸汝亦不知死者在港矣答曰然我在小呂宋不見其下船來港栢律師又問日本郵船之管理禮記日今年買票之簿能認識之否答曰能之栢曰兩年內之簿簿能認之乎答曰難矣栢曰月中搭客票難何答曰未嘗計及柏曰一百乎答曰然曾至五百之多栢曰若是則汝今年正月至今可以記憶五千人之面目矣我料汝於指認犯人之時必有人暗告其情形曾記栢首不答栢又問往查酒店之西差答云稱面之血跡其血跡是在褥底一面柏又問緝捕官屈候士答云初次着人指認時犯人之顯顯情形甚爲不覺第二次亦然所與並列之人非選於監中亦非選於獄捕是由星家艇澳選來犯人未必高於諸人二寸栢又問總差漢臣答云犯人身高五尺十寸與同列者有兩人高至六尺栢律師於是問犯人曰汝以故殺被控曾爲之否犯答曰不曾相港曰汝識地頓婦人乎答曰然栢曰與之同來香乎答曰我於七月八號離烟台於十七號到小呂宋到時居於花冷士酒店與地頓及馬梳兩婦人相識即在彼時地頓往日曾見馬梳則殆相識兩日後我與地頓及馬梳共在一房一經人名布乎到着地頓簽押於特出之各紙上又

有保險之紙券是保一屋已經燒燬者地頓只發第一紙並又發副紙於是兩相爭論馬梳着布乎即行布乎不肯馬遂呼店主栢布乎謂之可即着此人出免我傷之布乃出是日下午我

貯留抽屜因見箱底潮濕乃以睡衣向箱底抹試地喃出房未入即復入房而晉謂斐氏婦人欲約之外出着我同至英皇旅店晉喚斐氏夫婦同行及行出大旅店轉灣處見有一人由英

欲離去此地飄蕩何處在所不問是以將鐵石付質取銀我初見他屍敗全數將行李物件撥走後乃取意携一皮袋欲往中國北邊及高麗等處我搭士佐丸離港五號晚宿於船上到上海時住烟台次由烟台至爲伯剌亞隨地流蕩

○海濱生波　「南淸寶」柏羅十九號電云西洋之無線電設立之首日發電共一萬四千字英外務大臣在堅拿大與英皇有電相來往爲甚說謂無線電之設立使加拿大與母國更爲親密云

招人起貨

啟者本公司之火船一隻名執班由卡剌吉打處能及新架坡卑根港凡有附貨在該船者期日携攬載紙到本公司加簽至船上起貨限至九月十七日下午四點鐘以前船上貨物仍

香港華字日報行情

丁未年玖月拾五日 禮拜壹 入口船頭列

船名	由來	貨	行
英國火船名勞申	由小呂宋	載來雜貨	宜公司
英國火船名加倫	由廈門	載來雜貨	太古洋行
德國火船名姜雅	由寶角海口	載來米木	太古洋行

玖月拾陸日 續入口船頭列

船名	由來	貨	行
英國火船名渣班	由加剌吉打石叻	載來雜貨	舊沙宜行
德國火船名奇利士	由日本上海	載來雜貨	勿者士行
英國火船名和律	由巴力被班	載來火油	瑞記洋行
德國火船名得利臣	由北海海口	載來雜貨	源昌利
英國火船名鳩夫阿夫云泥士	由小呂宋	載來鐵路木料	天祥洋行
德國火船名希剌利	由孟家室	載來棉花糖花生	禪華公司
德國火船名廿寧	由寶角汕頭	載來雜貨	太古洋行
中國火船名美富	由上海	載來雜貨	招商港局
英國火船名古馬力	由小呂宋	載來雜貨	瑞記洋行
英國火船名捷陞	由羊城	載來雜貨	渣甸公司
中國火船名致遠	由羊城	載來雜貨	招商港局

德國郵船名奇利士准於玖月拾柒日正午開行往星架波庇能孟米哥林保等埠
法國郵船名也剌准於玖月廿叁日正午開行往西貢石叻星架波庇能孟米等埠
美國郵船名高麗准於玖月廿陸日正午開行往上海日本檀香山舊金山等埠
英國郵船名參利准於玖月廿柒日正午開行往星架波庇能哥林保倫敦等埠
美國郵船名美洲准於拾月初肆日正午開行往上海日本檀香山舊金山等埠
美國郵船名西伯利亞准於拾月拾壹日正午開行往上海日本檀香山舊金山

往小呂宋新金山〇火船太原 玖月式拾日下午開 太古洋行

往	開行	行
往天津〇火船捷陞	拾柒早開行	渣甸公司
往海防〇火船河內	拾柒早開行	孖地洋行
往海口北海〇火船海南	拾柒早開行	孖地洋行
往汕頭廈門福州〇火船符理佐	拾柒日上午玖點開行	大阪公司
往溫加波哥林保孟米〇火船邊江丸	拾捌日上午開行	日本郵船
直往神戶〇火船二辰丸	拾柒日正午開行	呷啫分局
往神戶橫濱舍路〇火船花旗〇火船羅文	拾柒日正午開行 修付	順昌公司
往西貢〇火船台灣	拾柒日下午五點開行	華商
往廣州灣〇北海〇海防〇火船干愛	拾柒下午柒點開行	孖地洋行
往山打根〇火船晋嘉士 拾柒路貨	拾柒日下午開行	中興船務
往海口北海〇火船得利臣	拾柒日下午開行	源昌利
往鎮江〇火船致遠	拾柒日開行	招商港局
往石叻庇能〇火船衣打架	拾柒日開行	禪臣洋行
往馬些倫敦〇火船刀加倫 並搭女客	拾柒日開行	[illegible]合記
往星加波庇能〇火船文尼剌	拾捌日開行	[illegible]公司
往上海日本〇火船印度皇后	拾捌日正午開行	渣甸公司
往上海日本〇火船加剌	拾捌日正午開行	渣甸公司
往天津〇火船惠州	拾捌日下午開行	太古洋行
往海口海防〇火船加大剌臣	拾捌日下午肆點開行	源昌利
往汕頭日裡〇火船米記核臣	拾捌日開行	源昌利
往廈門石叻庇能〇火船豐美	拾捌日開行	裕盛號
往西貢〇火船金山	拾捌日開行	廣盛號
往安南西貢〇火船提岸	拾捌日開行	和發成
往汕頭廈門福州〇火船海壇	拾玖日上午玖點開行	德忌利士
往神戶火船名濟南	拾玖日下午肆點開行	太古洋行
往小呂宋〇火船隆生	拾玖日下午肆點開行	渣甸公司
往寧波上海〇火船鎮江	拾玖日下午肆點開行	太古洋行
往三水梧州〇火船廣黎	拾玖日下午開行	志安號
往日本域多利打甘麻〇火船婚孖叻	拾玖日開行	天祥洋行
往星架波哥林保孟米〇火船擇捉丸	拾玖日開行	日本郵船
往石叻三寶壟〇火船寧波	式拾日下午開行	太古洋行
往汕頭廈門〇火船安生	式拾日下午肆點開行	渣甸公司
往小呂宋〇火船加索	式拾日開行	德忌利士
往海參威〇火船夫雲尼士	式拾日開行	天祥洋行
往星架波庇能〇火船[illegible]	式拾日開行	太古洋行
往島約〇火船[illegible]	式拾日開行	渣甸公司
往小呂宋新金山〇火船太原大仁丸	廿壹日上午玖點開行	太古洋行
往汕頭廈門〇火船巴剌摩	廿壹日開行	德忌利士
往上海青島〇火船九龍	廿壹日開行	威北公司
往汕頭〇火船紹興	廿式日下午肆點開行	太古洋行
往海防〇火船香港	廿式日下午肆點開行	孖地洋行
往小呂宋〇火船東京	廿叁日下午開行	太古洋行
往小呂宋〇火船德安	廿叁日下午開行	太古洋行
往域多利〇火船布倫道	廿叁日下午開行 修付	畢啫分局
往上海日本〇火船比連士	廿叁日開行	勿者士行
往孟米〇火船	廿肆日下午肆點開行	太古洋行
往上海〇火船南昌	廿肆日下午肆點開行	太古洋行
往孟米哥林保〇火船熊野丸	廿肆日正午開行	日本郵船
往星架波哥林保孟米〇火船高崎丸	廿伍日上午開行	日本郵船
往上海〇火船源生	廿陸日下午開行	渣甸公司
往汕頭上海〇火船岳州	廿陸日下午開行	太古洋行
往士麻魯士菲律賓〇火船日光丸	廿陸日開行	日本郵船

貨	價	
舊沙宜沽十號孟米紗五十包	八十八元	本港
又十二號孟米紗五十包	九十四元五	本港
又十六號孟米紗五十包	一百十二元	本港
衣布林沽十號孟米紗五十包	八十九元	本港
又十二號孟米紗五十包	九十三元	本港
又紬廿號孟米紗五十包	一百十二元	本港
打打紬十號孟米紗五十包	九十元	本港
參核行沽十號孟米紗五十包	八十七元	本港
意沙杯沽十號孟米紗五十包	九十二元五	本港
又十二號孟米紗五十包	九十五元	本港
日興行沽一號白碎四百担	四元零八	本港
又二號白碎三百担	三元八四	本港
一號白米二百担	五元三八	本港
一號上車朴米二千担	四元一三	本港
又紬白木藤一百担	三元九毫	本港
又支鳳日木藤一百担	五元二毫	本港
又抆白木藤一百担	五元八毫	本港
又毛絲幼竹藤一百担	廿二元大	本港
又沽粗紅木藤一百担	二元八毫	本港
八紬幼紅木藤一百担	三元八毫	本港
又新港白木藤一百担	八元四毫	本港
又幼白長木藤一百担	六元四毫	本港

往域多利雲高華打甘麻〇火船奄加化 廿陸日開行 太古洋行
往神戶橫濱〇火船奈川丸 廿陸日開行 日本郵船
往上海日本〇火船思利亞 初壹日下午開行 天祥洋行
往舊金山大埠〇火船奄士打拿 初五日開行 域行公司
往星國市打古香及內地〇火船加蘭拿士 廿五日開行 中華輪船

丁未年玖月拾陸日禮拜式 司進票照禮拜壹行情

匯英京電報 式零柒五
匯英京即單 式零壹式五
三十天期司進票 式零叁柒五
六十天期司進票 式零陸式五
三個月期司進票 式零捌柒五
四個月期司進票 式零壹叁柒五
即期佛郎單 [illegible]
勞卑電報 壹五肆式五
勞卑單 壹五五五
勞卑銀單 壹五五柒五
孟米三十三天單 壹五陸式五
生銀價 照上計
街外 早盤 式五

上海電報 柒叁柒五
石叻電報 加壹式式五
星架波紙每千 加壹壹式元
日本電報 壹零壹
日本三十天單 壹零式式五
日本紙 壹零式
八打威電報 壹式肆式五
舊金山電報 五零式五
大金單 五壹
花旗紙 五壹式五
嚧電報 式壹壹
嚧紙 式壹叁

永盛隆洋肚槩 五拾元零五
麗興十足金槩 叁拾陸換肆
八九大金每個 叁拾玖刀柒
星架波光每千 加壹百拾壹式元
板光英銀每千 低式元
印日印港每千 低水肆元五
省城雙毫每千 低水肆拾式元捌
式壹英金每磅 玖元陸毫捌仙

波毫每千 加水玖拾玖元
西紙每千 加式拾五元
金邊光每十 加式拾五元
舊板光每千 低式元
香港光每千 加式元
省城單每千 加水捌元叁
省單毫每千 低五拾元肆
貨項紙 加水陸元

船頭電音

〇劉行火船名衣士頓拾五日由叭打雲開行經小呂宋來港
〇寶公司火船名芭老士拾叁日由星架波開行約玖日到港
〇瑞國火船名廣京廿玖日由[illegible]開行約廿肆日到港
〇日本郵船火船名熊野丸拾壹日由[illegible]開行經小呂宋來港
〇日本郵船火船名烏帽子丸拾壹日由孟米開行經哥林保星架波初壹到港
〇昌興公司火船名他打拾壹日由云哥華開行經日本上海來港
〇勿者士行火船名比連士律域式日由哥林保開行約廿叁日到港
〇威北公司火船名九龍拾式日由武治開行約拾陸日到港
〇日本郵船火船名擇捉丸拾式日由孖治開行約拾捌日到港
〇天祥洋行火船名德勿拾式日由橫濱開行來港
〇日本郵船火船名丹波丸拾叁日由神戶開行經武治上海廿式日到港
〇威北公司火船名蘇彝京拾叁日由武治開行約拾柒日到港
〇法公司火船名東京拾五日由星加波開行經西貢約廿式日到港
〇東洋汽船火船名美國丸拾五日由橫濱開行約廿叁日到港

光緒三十三年玖月拾柒日 [illegible] 香港華字日報館印

舊金山等
東洋汽船公司
〇美國丸 准十月初四正午開行
〇日本丸
何貨物價值若干至貨物寄美國內地及檀香山大呂宋埠者本公司要取報稅單封寄檀香山及舊金山大埠稅關查驗
光緒廿六年七月拾九日
花旗輪船公司 代理東西輪船公司 代理東洋汽船公司 代理人 施利化士東啟
貴客如欲搭船 … 代理人 … 啟
江 鎮
丁未年九月十二日
貨洋鐵
庚子年四月初五日
售

香港華字日報附張

光緒卅叁年歲次丁未玖月拾柒日
大英壹仟玖百零柒年拾月廿叁號禮拜叁

啟者瑞記洋行茲有新製堅固快捷火輪船名
○名利　前往烏約埠　准九月二十日開行
○奄亞士打拿　前往舊金山大埠　准十月初五日開行
貴客欲搭船附貨請至上環大馬路杏花樓左鄰本分局面議　瑞記分局謹啟

啟者本公司茲有堅固快捷火輪船名
○印度皇　前往上海日本溫哥華埠　准九月十八下午[illegible]
貴客如欲搭船附貨者請至本公司面議此佈　昌興輪船公司謹啟

啟者本號茲有堅固快捷火輪船名
○普嘉　前往山打根埠　准十七早落貨十七[illegible]
貴客欲搭船附貨者請到上環文咸東街本公司面議此佈　中興船務公司啟

大阪商船會社

准期常川往來中國之南及臺灣上海等埠

前往汕頭廈門淡水埠
○福洲丸

前往汕頭廈門安平埠
大仁丸　准廿一上午九點開行

往星加波加卡吉打埠
○宜蘭丸

前往汕頭廈門福州埠
特理佐　准十七上午九點開行

啟者本公司有堅固快捷火輪船如上船名准期往來無悞且通船配致電燈上等一號客位華麗堅捷可稱兼接直透貨客往上海及楊子江各內埠者本公司上海分行亦有火船轉駁十分安善貴客欲搭船附貨者請移玉至德輔道中門牌八號本公司辦房面議
光緒卅一年六月廿五日　大阪商船株式會社謹啟

往上海日本各埠檀香山舊金山等

東西輪船公司　花旗輪船公司　東洋汽船公司

兼接載搭客駁往歐洲各國大呂宋閘拿打等埠
又接載搭客往麥西哥及南北美洲各內埠
如有火車相接即由火車轉駁

花旗及東西輪船公司各輪船啟行日期開列
○高麗　准廿六日正午開行
○西伯利亞
○亞細亞　准十月十一正午開行
○蒙古
○甦拿
○滿洲
東洋汽船公司輪船日朝開行列下
○美國丸　准十月初四正午開行
○日本丸

已上各輪船開往舊金山大埠先到上海次到日本取道內海經長崎神戶橫濱再次到檀香山直往舊金山　諸君搭船上人員均以禮貌相待飲食茶水床厠一概妥當茲將附搭大艙往各埠客位列下
往上海每位銀拾式員　往長崎每位銀拾陸員
往神戶每位銀拾九員　往橫濱每位銀式拾員
往檀香山每位　男客金銀五十一元　女客加收金銀四員　不用碎金
往舊金山每位　男客金銀伍十壹員　女客加收金銀伍員　另稅金英銀捌員
本公司兼接載搭客駁往歐洲各國及大呂宋閘拿打等埠凡往歐洲麥西哥及南北美洲各內埠可由火車到者則由火車駁往至頭號二號房位及轉駁船車均有一定價值請到中環海傍干諾大道第肆號本公司詢問便悉如有貨物寄往橫濱日本各埠檀香山舊金山及美國各內埠布路非巴拿孖　庇老等埠本公司俱有船駁載到埠安善無悞凡附貨物必須船未開行前一日下午四點鐘在船落清逕則不收小件包箱等物亦同日五點鐘在本公司寫字樓截收凡各小物件必要寫明收貨人門牌地步內載何貨物價值若干至貨物寄美國內地及檀香山大呂宋埠者本公司要取報稅單封寄檀香山及舊金山大埠稅關查驗
光緒廿六年七月拾九日
花旗輪船公司　代理東西輪船公司　代理東洋汽船公司　代理人　施利化士東啟

啟者本行茲有堅固快捷火輪船名
○嬌孖叻　前往日本域多利打金麻埠　准九月十九日開行
○流勿　往日本域多利打金麻埠　准十月初一日開行
貴客如欲搭船附貨者請至本行面議此佈　天祥洋行謹啟

啟者本公司茲有堅固快捷火輪船名
○九龍　前往青島海參威埠　准九月廿一日開行
貴客如欲搭船附貨者請至本公司面議此佈　威北輪船公司謹啟

啟者本公司茲有堅固快捷火輪船名
○執班　往上海橫濱神戶武治埠　准二十日正午開行
貴客如欲搭船附貨者請至本公司面議此佈　留沙宜公司謹啟

啟者本號茲有堅固快捷火輪船名
○堤岸　前往西貢埠　准初六日落貨十八日開行
貴客如欲搭船附貨者請至本號面議此佈　上環和發成謹啟

啟者本行茲有堅固快捷火輪船名
○予愛　前往廣州灣北海海防埠　准九月十七下午七點開行
○香港　前往海防埠　准九月廿二下午七點開行
貴客如欲搭船附貨者請至本行面議此佈　孖地洋行謹啟

啟者本公司茲有堅固快捷火輪船名
○擇捉丸　前往星架波庇能哥林步孟買埠　准九月十九日上午開行
○土佐丸　前往域多利些路順返上海門司神戶橫濱埠　准九月廿三下午四點開行
○丹波丸　前往星架波庇能哥林步砵息馬些路倫敦安土埠　准九月廿四日天明開行
、熊野丸　前往長崎神戶橫濱　准九月廿四日正午開行
○彭島丸　前往星架坡哥林保孟米　准九月廿六日上午開行
○日光丸　前往德士參島縣十威路庇厘士[illegible]埠　准九月廿六日正午開行
○神奈川丸　前往神戶橫濱埠　准九月廿七日上午開行
○烏帽子丸　前往上海神戶埠　准十月初二日開行
貴客欲搭船附貨者請至本公司面議此佈　日本郵船會社謹啟

往日本砵崙

啟者本公司茲有堅固火輪船名文打利准九月十七正午開行往神戶橫濱砵崙轉駁花旗內地各埠貴客如欲搭船附貨者請至德輔道本公司面議此佈
丁未年八月廿七日　順昌輪船公司啟

往三水梧州埠

啟者本號有堅固快捷輪船壹隻名廣泰准九月十九日開行前往三水梧州埠貴客如欲搭船附貨者請至利源東街本號面議價脚格宜此佈
代理人泰安號啟

前往鎮江

啟者茲本行有堅固快捷火輪船名衣利架准九月十七日開前往鎮江埠貴客如欲搭船附貨者請至本行面議此佈
丁未年九月十一日　禪臣洋行謹啟

和發銅鐵洋貨

啟者本號自辦外國各款銅鐵喉油帆布油漆鋼纜輪船上車房應用雜貨路礦務製造工程應用一切物料俱皆全備發商賜顧請移玉到香港中環德輔道東門牌三十四號面商是荷
庚子年四月初五日　和發謹啟

代售

[illegible]三分大[illegible]欲購[illegible]

啟者寶林公司茲有堅固快捷火輪船名
○二辰丸　前往神戶埠　准九月十七日正午開行
布倫道　前往烟台牛庄　准九月廿三日下午開行
貴客搭船附貨請至上環馬路同源街二樓屋面議　代理人[illegible]分局啟

啟者本公司茲有堅固快捷火輪船名
海壇　前往汕頭廈門福州埠　准十九日上午九點開行
貴客如欲搭船附貨者請至本公司面議此佈　得忌利士公司謹啟

啟者本號茲有堅固快捷火輪船名
○金山　前往西貢埠　准十二落貨十八日開行
貴客如欲搭船附貨者請至本號面議是荷　萬發號謹啟

啟者本行茲有堅固快捷火輪船名
○惠州　前往天津埠　准十八下午四點開行
○濟南　前往神戶埠　准十九下午四點開行
○鎮江　前往寧波上海埠　准十九下午四點開行
○太原　往小呂宋新金山埠　准二十下午四點開行
○寧波　前往汕頭上海埠　准二十下午四點開行
○紹興　前往汕頭上海埠　准廿二下午四點開行
○德安　前往小呂宋埠　准廿三下午四點開行
○松江　前往衣路宿務埠　准廿四下午四點開行
○南昌　前往烟台牛庄埠　准廿四下午四點開行
○西安　前往海口海防埠　准廿五下午四點開行
○安化　往域多利雲哥華打金馬埠　准九月廿六開行
○岳洲　往汕頭上海埠　准廿六下午四點開行
貴客欲搭船附貨請至本行或到上環本行分局面議是荷　太古洋行啟

啟者本公司茲有堅固快捷火輪船名
○捷陞　前往天津埠　准九月十七早開行
○金生　往星架波庇能卞劍吉打埠　准十八日正午開行
○隆生　前往小呂宋埠　准十九下午四點開行
○安生　前往石叻三孖冷四厘峇埠　准九月二十日開行
○阜生　前往三孖冷泗水埠　准二十下午三點開行
○廣生　前往上海埠　准廿一下午四點開行
○源生　前往小呂宋埠　准廿六下午四點開行
貴客如欲搭船附貨者請至本公司面議此佈　渣甸公司啟

啟者茲本號有藍烟通堅固火輪船名
○刀加倫　往星架波庇能等埠並搭女客　准九月十六日開行
貴客欲搭船附貨者請至德輔道門牌式百六十七號此佈　南泰合記謹啟

啟者本號代理捷成行洋堅固快捷火輪船名
○得利臣　前往海口北海埠　准九月十七下午開行
○米昆接臣　前往汕頭日禮　准九月十八下午開行
一加大利臣　前往海口海防埠　准九月十八日開行
貴客如欲搭船附貨者請至上環本號面議此佈　代理人源昌利謹啟

錦福唐字調音英話

此書四百餘頁由〇數目字一二三四起至四五字句語門上專爲初學者易曉快識之用各英字俱以淺白善法配用唐字讀音卷尾附錄日用信件凡依唐字讀之便得英字音韻此書易學之處人多共知毋再贅述軟皮每本價銀一大員　硬皮每本價銀壹員弍毫半

香港　省城　各書坊均有代售

總發售處香港中環水車館後街錦福書坊

二榮興煤炭店

啓者本號有新到砂炭靚雪梨油炭天巴風大煤常行各國上等洋煤發客價甚相宜交船快捷　貴客光顧請至德輔道中門牌四十八號樓面商可也〇本號德律風第三百廿九號

壬寅年　六月廿四日　曾富公司啓

青洲綠棉坭有限公司

砵倫綠棉坭

桶裝淨重三百七十五磅由局出貨每桶　價銀伍員

袋裝淨重弍百五十磅由局出貨每袋　價銀叁員

壹千九百零七年十月三號

總司理人新旗昌洋行謹啓

公益貨倉廣告

啓者本號喊西海傍海地段第式百零四號式百零五號門牌第一百七十一號至一百七十八號即昔日昔安公司貨倉前因批期已滿業主自行接辦改名公益貨倉照常收貯客貨貴客如有貨請移玉至本貨倉或到本公司面議價錢有銀出揭如以貨物抵押者利息相宜此佈

德律風第六百六十七號

丁未年　五月廿一日　代理人三安公司啓

退股告白

啓者干諾道西門牌一百十六號榮豐號做米生意原日廖晉德佔股份銀五百元廖光熾佔股份銀五百元今廖晉德廖光熾等志願別業願將□下所佔股份推出公盤承受準期九月十一日在本號交易清楚該股本銀兼上利銀一概交廖晉德廖光熾收楚日後榮豐生意盈虧與退股人無涉本號歷來並無揭借担保等項如有担保揭借等事爲經手是問如有各貨客欠到本號貨項銀両要交到本號櫃面人盖有榮豐圖章是實此佈

丁未年　九月　初三日　榮豐號謹啓

協安公司

本公司資備資本銀壹百萬圓專保各通商口岸輪帆船隻本港屋宇傢私貨物無意外之虞所有保險事宜悉照英例辦理併附揭滙兌各埠銀両　諸君光顧請至文咸西街門牌第四十二號本公司總寫字樓是荷此佈

乙巳年　元月　廿七日

總司理人　吳理卿　譚子剛謹啓

上好金銀時錶發售

啓者本行常有新到各欵金銀時表間表及金頭金売表止夾板騎馬表兼開面密面高華士表宜拿騎馬表發售價甚相宜此高華士表及宜拿表并無搭附別家皆由本行代售有廿餘載內外馳名　貴客光顧請移玉至都爹利街第五號門牌本行採買是荷

乙未年　七月初一日　利地架洋行謹啓

咸北輝亞火燭燕梳告白

（分局遷寓）

啓者咸北輝亞燕梳公司開設多年專保岸上各屋宇並舖棧貨物傢私等件無火燭之虞倘有失慎賠償快捷規矩極善　諸尊光顧請移玉至上環舊鴨蛋街門牌十八號本分局內代理人鄭和軒面議價甚相宜此佈

光緒十八年　十一月　廿三日　加刺滑治謹啓

威行　威棧　自辦　上好　金鏢　金銀　問鏢

本號開張有年專辦金銀鐘錶衛生眼鏡向聘超等名師修整鐘錶千里鏡洋羅經風雨表留聲機器等件保行妥當另本號定做刊明威行靚金錶銀錶業已沽出多衆蒙光顧者揚傳中外　請認威行威棧門首大鐘爲記庶不至悞今因生意日盛于丙午年分枝威棧在中環水車館斜路即文咸東街口之意不賣拆富鐘錶向無以舊翻新貨式繁多定價從廉賜顧仕商請移玉步是荷　威行老舖在香港中環水車館後便威棧在水車館斜路即文咸東街口

牌示

爲牌示照得本局存有曲江樂老頂錦鋼甚多歷經招商承買　案現復己據華洋各商訂購惟出價不能如前是以未遽出售現擬將此項存儲錦鋼招商承買誠恐　華洋商　未及週知爲此牌示知悉如有欲購此項錦鋼者無論何　均得到局面議其遠道不及到親者亦許將華洋商人姓名開明及是何店舖字號現寓何處欲購錦鋼若干出價若干逐一聲明函達本局總以價高者得現擬於本年九月初一日一律截止以憑核辦遲則恐爲他商所切得毋延疑觀望自悞切切特示

光緒卅三年　八月十八日

造大小機爐輪船

啓者本廠自同治四年開設至今四十餘年久蒙　貴商光顧遠近已馳名精造新式各種大小機爐輪船等利便堅固巧究異常兼辦外洋鋼鐵銅器皿督在灣仔今遷往下環大馬路東門牌第壹百八拾一號開張前設一棧在省河南洲嘴新街口均造各種大小機爐輪船路尊光顧請移玉至香港小廠面商或省小棧亦可均聽其便此佈

光緒三十一年　正月　初六

香港下環大馬路同昌機器廠

廣和洋酒告白

CALDBECK, MACGREGOR & Co,

本號自壹千八百六拾四年開設至今垂數十年來專辦各國洋酒其味之香純貨眞實久蒙西人仕商稱賞近日消場之愈廣中西各遐邇馳名如本港制台及各等許陸軍兵房各國兵船到港所需之酒皆來本號採買即前大英國皇樂公爵幸港各華商在高陞戲院筵宴所需用之品亦本號供給本港中國富商皆用本號之酒總之價廉貨美與別家不同亦無屆絮述倘諸君賜顧祈移玉至中環大馬路門牌十五號本行面商便妥

廣和洋行謹啓

洋面火燭燕梳告白

啓者本行代理洋面火燭燕梳多年專保輪帆船來往各通商口岸兼保岸上屋宇舖棧貨物衣箱傢私等件無意外之虞倘有不測賠償快捷規矩美善　諸尊光顧請移玉至上環舊鴨蛋街門牌第拾八號本分局向陸學周翁面商是荷此佈

光緒廿六年　正月初六日　架刺滑治行啓

本號生壹香油入口歷馳名數復講求衛生新理改良監製確實別家不同功難盡述今選至太平門外揚巷東向發貨　貴客光顧因聚翻招牌須分清油味原自致悞

省城揚巷榮記機洋貨店代理

丙午年　九月　八日　正茂盛謹啓

源盛公司

啓者本公司自開在香港文咸西街門牌第陸拾肆號資備資本銀弍百萬圓專辦滙兌附揭洋面火燭保險生意凡通商口岸輪帆船往來裝載貨物及本港小呂宋上海石叻等埠屋宇貨倉傢私貨物裝修均保無外意之虞保險章程悉按照英例辦理　諸君光顧請至本總局寫字樓外埠則由各分局及代理招待專此佈聞　滙貯銀両請到面議格外將就

小呂宋枝局設在小呂宋亞厘亞利街

上海枝局設在上海英界大馬路

石叻枝局設在石叻中街門牌九十一號

厦門枝局設在厦門廟後街

丁未年正月初六日　總司理人吳理卿啓

天喜堂馳名　老婢調經丸

此方得自某親王府之老婢傳授故曰老婢調經丸〇一治一月胎動行經或肚痛〇一治三四月〇一治五六月胎動行經或肚痛〇一治動行經或肚痛〇一治經色或黃或淡或瘀或赤〇一治經來或多或少或遲或早〇一治一月經來數次多少不一〇治子宮虛冷多年未孕〇一治似孕非孕企頭暗病〇一治經期前後腰骨痛〇一治經期前後小肚痛〇一治經期前後肚刺痛〇一治血山崩血流不止〇一治產後瘀血未清〇一治白帶赤帶白淫〇一治行經肚痛大便閉結〇一治遠年閉經月有閉經此丸專治婦科等症如孕婦妓婦室女靜女一切婦人皆可放心吞服不用戒口平日經期有準者吞至三五服無不受孕百發百中切勿輕視誠調經之聖藥種子之金丹也每服收工料銀壹圓

〇茲將各埠代售處開列恕不折扣祈爲賜足

一在新架波馬交街周昌記　一在庇能埠大門樓富生號　一在吉隆坡五[illegible]恒[illegible]棧　一在大霹靂一埠[illegible]羅埠昌泰號　一在小[illegible]霹靂太平埠一益隆　一在澳門[illegible]街[illegible]香茶居　一在蔴地旺角街李潤記　一在京都驛馬市佛照樓　一在天津紫竹林長發棧　一在上海英大馬路老悅生　舖在香港中環荷李活道泥街口即文武廟右便直街門牌六十四號

光緒卅二年　六月初三日

收盤告白

啓者本號因生意不前各東商議做至丁未年八月廿九日止截數現選於德輔道中八十四號二樓暫寓候收賬項凡各寶號等欠到小號賬項等于九月初十午前交來小號給回存據俾得支結以清首尾幸祈遲延倘過期限小號則將各欠數盡交狀師代收也特此預達

光緒卅三年　九月　初三日　大道中六十六號榮發披露

倘服過諸家之丸藥不愈者請不妨一試

廣和堂始創化毒膠

解毒有益　得法真元

此膠藥味甘和不寒不燥不濕不傷凡毒必解開胃扶元治遠年近日毒入筋骨花柳餘毒狙疔白濁魚口便毒等症不拘見一症或兼數症服之刻日見功大有起死回生之力毒輕者一料全愈統治酒濕敗精傳染受毒小兒胎毒及一切寒毒熱毒瘡疥濕毒均皆奏效矣孕婦受毒亦可服無毒服之可保平安雖日久至深至重之症亦能卻病保安就近採買本堂並可隨時代煎備到服

廣和堂得法淋濁丸

症分大小　應時奏效

不論男婦傳染花柳酒濕敗精淋濁等症均能立刻見功且無辛苦瀉墜之虞又能扶元開胃誠特別之第一藥也服後加倍精神大有奇功壽輕者　料全愈　每料九四服　價銀壹員此丸藥性平和收效極速務使內毒先清淋濁自然隨止百發百中永無後患　又有白濁因初起過服寒凉攻伐等藥以致傷及腎氣精濁糊口日久無痛癢者另服本堂培元止濁丸愈

別開廣醫一格非凡尋常之藥

培元止濁丸一員　調經止帶丸一員

扶元補腎丸一員　內毒消解丸一員

外消毒塊錢捌　化腐生肌膏錢捌

消毒止痛散錢捌　外施生肌散錢捌

在香港上環大馬路門牌一百九十九號

中環水車館請祈細認招牌不悞

光緒卅　年　四月初四日　廣和堂主人佛山吳鑑流謹啓

新會城河南大街洪昌　廣利墟逢源街泉聚　石岐觀欄大街岐昌　沙坪雙橋市　古勞三洲墟　昇平　古勞怡棧　陸　白土　豐聯塔腳街和吉　江門雙水口常下墟　橫山墟　新會城江門新押街

丙午年　二月廿一日　司理人麥核士啓

燕梳公司告白

堂先生　江門分局在號內蔣桑南先生　梧州分局在九坊街滙安銀號內潘瑞堂先生如富商欲就近在港投保各埠火險可到本港分局面商亦可通融辦理此佈

丙午年正月十七日　三井洋行啓

牙

科之聖手也弟感佩莫名謹刊登報端聊當鳴謝俾牙患者知請教於　先生也敬叩　台安

館設在中環大馬路五十一號式樓華商會所對面

一千九百零五年　六月廿四號

香港屈臣氏大藥房弟麥士路肥啓

[illegible]
者讀書[illegible]大致遠成[illegible]錦上添花之現世今再用特色
西裝龍鳳數十門類中加多篇頁五十有奇一
[illegible]對答言[illegible]信札[illegible]等類增數百餘句尤便
訂新巧寬臻美備內讀錦上添花大有造於學
學者也欲得通英語之捷徑者當知所購津梁
[illegible]每部[illegible]價[illegible]如欲通英語者請移玉
到本館[illegible]購買可也
香港　省城　各書坊均有寄售
光緒三十一年十一月十二日
中環荷理活道[illegible]總發售處華英書莊謹啟

福安洋面火燭保險有限公司告白

啟者本公司實備資本銀壹百萬圓專保各通商口岸輪帆船隻本港屋宇家私貨物無意外之虞倘有失慎賠償快捷規矩妥善諸君光顧請至德輔道門牌第壹百式拾三號本公司寫字樓是荷此佈
光緒廿七年正月初五日　正司理人吳秀生　副司理人余竹生　謹啟

英商今孖素於仁燕梳公司告白

啟者本公司創辦在英京數拾年資本雄厚專保火燭洋面各等燕梳無意外之虞賠償公道久為中外見信如蒙賜顧請到必打街本公司辦房與陳少卿面商或到皇后大道中第三百式拾二號式樓本公司分局與陳煜南梁進三潘仲喬面議內地則由代理人接辦或在港投保均可通融仲祈留意為禱
茲將各埠代理處列左
省城　河南　沙面魯麟洋行
佛山　陳村
梧州　都城　南寧　天和洋行
三水　德慶　貴平
港尾　沙咀　伊利近道鴻昌　澳門皇家新街廣
聚源　甘竹　廣發隆　九江　州華西街和珍樓
赤坎　社前街南昌　西南文秀里南昌　惠州
石龍　聚興　新昌　西寧市　新昌長盛街廣
肇公司　沙坪墟南興上街岐隆　單水口復
興街欽茂　長沙長興街榮泰
甘竹　杏欄　麥村　凌安號
江門　雙水口　瓦窰墟　新會城　江門新寧街萬
水州墟　崇下墟　橫山墟　成
東海　陸　白土　鶴山　塔腳街和吉
古勞　三州墟　古勞　怡棧
沙坪　雙橋市　昇平
廣利墟　逢源街泉聚　石岐觀瀾大街岐昌
新會城河南大街洪昌　壽昌
丙午年二月廿一日　司理人參核士啟

錦福唐字調音英話

此書四百餘頁由一二三四起至四五字句語門上專為初學者易曉快識之用各英字俱以幾白善去[illegible]用唐字讀音卷尾

協安公司

本公司實備資本銀壹百萬圓專保各通商口岸輪帆船隻本港屋宇傢私貨物無意外之虞所有保險事宜悉照英例辦理併附揭滙兌各[illegible]

為牌示照得水局存有曲江鎮老項錦綢甚多歷經招商承買[illegible]案現復[illegible]據華洋各商訂購惟出價[illegible]如前[illegible]未遽出售現擬將此項[illegible]招商承買[illegible]

本號[illegible]香油入[illegible]馳名數復[illegible]臨[illegible]確實別家不同功雞[illegible]遠近今[illegible]門外揚巷東向[illegible]資客光顧[illegible]

收盤告白

啟者本號因生意不前各東商議做至丁未年八月廿九日止截收盤現遷往德輔道中式十四號二樓暫寓候收賬項凡各寶號等欠到小號賬項於[illegible]月初十日前交來小號收[illegible]

三井洋行代理日本火燭保險燕梳公司告白

啟者本行代理日本火燭燕梳公司實備資本金叁百萬員總公司設在東京開創經十有餘載矣素蒙殷商取信現擴充設在香港專保岸上屋宇幷舖棧貨物傢私等件無火燭之虞倘有失慎立即賠償快捷妥當如遇意外各事通融辦理凡日本及英國中國通商口岸均有接保以慰諸君之望香港分局設在文咸東街門牌五十二號永豐隆內間吳雲廷吳玉堂朱松初朱壽初黎海山先生便知　澳門分局設在船澳街廣章號內間吳惠謝以文黎潤生鄭渭川先生便知　諸尊留心關照為荷此佈
三井洋行謹啟

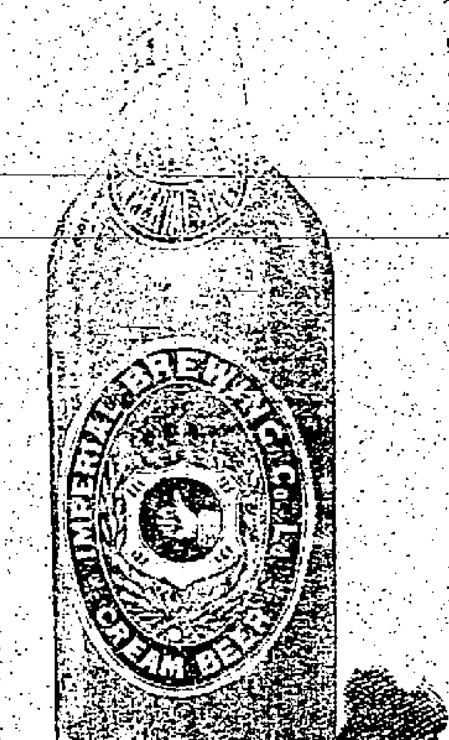
三井洋行代理明治火燭燕梳公司告白

啟者本行代理明治燕梳公司開設經有十餘載矣專保岸上屋宇幷舖棧貨物家私等件無火燭之虞倘有失慎立即賠償快捷妥當茲香港分局設在文咸東街門牌五拾式號永豐隆號內朱松初朱壽初吳雲庭吳玉堂黎海山先生　澳門分局在船澳口街廣章號內賀蘊垣黎潤生謝以文先生　省城分局在十八甫瑞芳洋紙號內林鶴岑林達卿先生　佛山分局在直義街瑞芳洋紙行　新會城分局墓前市愛人堂黃遇堯齋堂先生　江門分局在鹹魚街穗昌號內蔣桑南先生　梧州分局在九坊街滙安銀號內潘瑞堂先生如富商欲就近在港投保各埠火險可到本港分局面商亦可通融辦理此佈
丙午年正月十七日　三井洋行啟

上海酒店廣告

一西式餐樓四所凡到飲所用中西菜式任由尊便臨局[illegible]員到飲者[illegible]三員免收櫃水
一超等房每天收房飲食三元連食早晚膳中西菜在內或不用膳宜收房租銀式員
一自行點菜另計
一超等房或在房內食餐宴飲任由點菜外每日由下午至晚上十一點鐘以前止收房租壹大圓免收櫃水或過十一點鐘以後作駐客計收房租式圓加多一位同房駐宿者照本酒店舍室內章程計算如不在駐宿者不在此例
一合室內所有床褥器具俱是西式設有叫人電鐘侍役招呼週到無美不備請千祈一嘗試之
一大餐樓各款西菜大餐小食麵食俱全由上午十一句鐘開餐至晚上十二句鐘止隨時俱便
一德律風五三七一
光緒卅三年正月初四日　香港西環新水坑口上海酒店廣告

IMPERIAL BREWING CO, LTD.
香港啤酒有限公司廣告



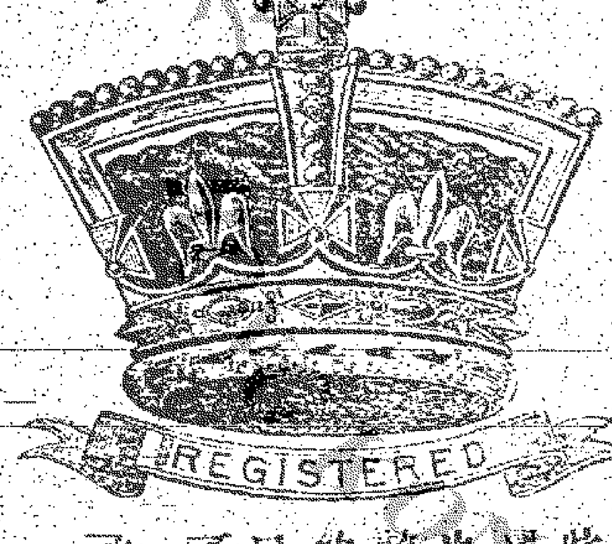
華人專以酒為合歡之佳品西人兼以酒為衛生之要需但製配各殊故功效亦迥異如玫瑰露五加皮史國公等等色酒均以汾酒為佐令人稍飲輒醉其燥烈之質無益於衛生者姑無論矣即如啤酒一門為中西人士所同嗜但細究其原質[illegible]之取其色清[illegible]且自外洋運來需日殊多非用火酒配製難期味久不變而有火酒質又於衛生大有關礙故本公司特創設於香港黃坭涌不惜重資大加改良專選上等外洋麥釀成第一嘜啤酒其色雖微濁而氣味香純性質純和入口甘涼乃於衛生得宜之處與別家確有霄壤之別此酒經香港皇家化學師驗明確無火酒瑰花大加贊賞有證書證明啤麥酒多飲於衛生確有益可保無酒患之虞此酒用淨麥配製比外洋來俱用機花火酒配製者性格大不相同　諸君不棄請到雲咸街本酒房實試方知千言不謬也省港澳各大洋貨店均有發沽

再本廠現自製啤酒精益求精日間更有清而不濁者從新釀出猶為特色合併聲明此佈

一本行代理歐美各國馳名酒廠各牌嘜美酒發客由一罇以至千罇取價格外從廉以廣招徠本行辦房概不收買客佣錢此佈　○本行電話第六百六十四號

光緒卅三年九月初四日　香港啤酒有限公司總代理人三利洋行謹啟

皇冕嘜海棠菓香水



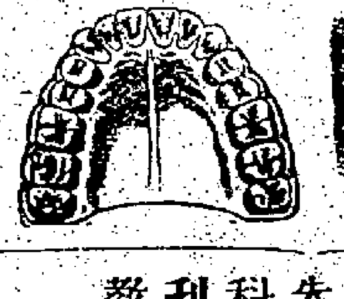
此為乃海棠菓香水係倫敦皇冕花露水公司之最上品香水也氣味香美香水中以此為最該公司專選上等鮮花製造各款香水以皇冕嘜為配中國各口岸洋貨店均有寄售　諸君不信請查試之
光緒卅三年四月廿七日　總代理人[illegible]洋行謹啟

刺架威治火燭燕梳告白

本公司現請陸學周先生衛耀波先生葉鹿儕先生余海生先生接理火燭燕梳之事如蒙惠顧請新與伊面商或移玉至舊鴨巴街拾捌號本分局面議亦可價甚相宜此佈
光緒廿九年七月廿八日　架刺威治燕梳司理人鄭和軒謹啟

鄺源敬牙園

四季　鑲牙



鄺源敬牙科大醫士台鑒　弟素有牙患經多人代鑲俱欠精良惟蒙先生再鑲儼若生成況價廉術美牙科之聖手也弟感佩莫名謹頌數言刊登報端聊當鳴謝俾牙患者知請教於先生也敬叩　台安
館設在中環大馬路五十一號式樓華商會所對面
一千九百零五年六月廿四號
香港屈臣氏大藥房弟麥士路肥啓

香港代理人屈臣氏大藥房

致榮銅鐵

本號專辦外國銅鐵錫器水喉鋼喉鐵管泵浦床車鐵器具及打造物件五金銅鐵鉛錫[illegible]鐵生鐵鋼[illegible]等件價甚相宜請移玉至中環利源西街第廿八號面議是荷
庚子年正月廿二日　[illegible]謹啟

續請大國手文繁棠先生

余友文繁棠以通儒而精醫理學識超卓去年余妻產後得病醫藥罔效適先生來港[illegible]診視[illegible]竟痊愈余心佩先生之[illegible]世有功也愛代表數言[illegible]告同胞之[illegible]先生寓居[illegible]三間樓下由三多[illegible]路直上[illegible]口轉過[illegible]橫街即[illegible]氏　下街
丁未[illegible]月初一日　[illegible]謹啟

粵東長壽[illegible]

三蛇膽酒[illegible]
[illegible]
(行銷中國品)
○三蛇膽酒[illegible]○三蛇半夏末[illegible]○三蛇川貝末[illegible]○猴棗[illegible]
總發行所在上環永樂街
一在香港中環海傍名利客棧
在文咸街[illegible]　安泰參茸舖

田庄露賓作本亦不應不告而去此時必後事已畢
未嘗其治任出門况時過三日應有信息如此則百里谷之行亦非遲
日每思漫無定見忽憶思志化與魯交頗密請來詢問馬只能言任巡
醫中人常聚之酒肆內只聞魯善之名一題雖有曾背將決門一事亦
似與魯善無涉云云華無法延護至二十日仍無消息乃自言曰可決
魯善吾非故害必爲敗約隱遁若是被害吾當與查如敗約隱遁則是
人中之最敗類者若因當時不目檢點輕於一諾力不能踐有妨坦識
直言事棄則不能挽亦何害所最可恨者害此鍾情之少女使若知其
背約逃痛不欲生倘一旦爲彼而死則我老將誰托念至此不禁切齒
淚下然自魯善不到之日始共與女見食時亦甚匆匆常半食即行至
安息日亦自閉公事房中獨自納悶假云公務極忙而已至於桃李氏

雜記

紀某御史釐正街名事　　敍園

乾隆時。曾下詔求直言。有御史某。滿人也。生性呆蠢。本無學問。惟藉貫戚援引。得廁台垣。時見同列紛紛取奏。皆得優旨褒答。或內升京堂。或外放道府。心甚豔之。亦欲學步邯鄲之後。雖制匃貽譏。有所弗計矣。乎是竊思終夜。未得一可奏之題目。忽見其僕自外入。行步蹣跚。問其何之。僕對云。久年風癱復起。故兩足不良于行。頃方往前門外。擱藥攤處。買狗皮膏數貼思處耳。御史一聆前門二字。忽有所觸。喜動顏色。遂入伏案。起筆爲奏稿。躊時始成。加以推敲平仄。研鍊句調。凡三易草。自視無弊。方敢繕褙。計已耗一日夕之光陰矣。恭摺上陳。自謂必得當以報。詎料摺中所陳非他。乃請頒明諭釐正街名也。畧云。前門即正陽門。城樓上煌煌大書。滿漢字體幷列。誰不知者。乃小民不辨功令。均呼前門。爲大不敬。嗣後宜照原稱爲正陽門。而前門外宜稱正陽門外。凡買賣貼招及仿單等。皆須勒令改刊。以一觀聽。是尊王之道。苟若任其從俗。仍呼前門。正蹈孔子名不正。則言不順。事不成。刑罰不中。民無措手足之憂。豈非大惑云云。乾隆皇帝得見此摺。爲之啞然失笑久之。欲明斥其非。奈彼不學之傖。腦中已成定質。亦復無從化導。因以滑稽之法行之。下諭將他不識政體。撫拾猥瑣之過。只是輕筆帶叙。特飭其人。每日須公服趨立正陽門大街。遇有途人。無論扶擕負販。冠蓋行李。必諄語以今後無得再呼前門外。急宜改口稱正陽門外爲是。該御史若知何日爲錯者。須俟至何日通城之人能改呼爲準。

「未完」

雜俎

何樂乎爲君　　（暗譯）

土耳其皇。九月廿八號。爲六十五歲生辰。然寂寞而過。並不作慶。蓋所處之時勢。不亟於俄皇。日夜憂人行刺。入夜不敢行經暗處。寢宮遍燃電燈。照耀如同白日。宮外御林軍。徹夜巡邏。另蓄惡犬兩頭。宿於寢室。食時。每餐必令人在御廚中。先試無毒。乃以盒封進於皇前。皇親自揭盒而食。且常自作風鶴之驚。一日在御園中。轉一灰徑時。適見皆鬪者。迎面而來。即以手槍轟殺之。其實此人不知皇從此徑來。急不及避。並無害主之心也。

雅謔　　佩章

厚皮面二則

（甲○）

陳老大。李老二。以同年同月同日生。訂莫逆交。其後不見面者廿餘年。陳老大鬚髯滿面。而李老二尚如婦人處女。陳老大笑問之。何以尚未長鬚。李老二曰。鬚之出現。遲早自有原因。若能放厚面皮。則鬚無由出現也。陳老大如其言。老大之鬚。遂縮入而不敢出。久之與李老二遇。復問之。陳老大答曰。他怕我的面皮。

（乙）

慳哥吳甲。每日洗面。常以面盤手巾香梘等件。近乎破費。某乙知其意。因告之曰。有一法。終歲可不費分文。甲喜問何法。乙曰。每朝用幼沙洗之。洗畢留下。明朝可復用也。甲如其教。久之面皮損破。歸咎某乙。乙笑曰。既欲慳錢。又欲顧面皮。中外古今。無是理也。甲知其紿己。以後遂不復洗面。至死之第三日。其子孫恪守其教。亦不欲若去兩文。爲之買水洗面云。

啟者本公司總行在於日本大阪創設十有餘年貿易資本日金三百萬員另盈餘積項發百四拾萬員專做洋火燭標生意現週有意外暗價格外快捷殷實安樂特設分局於上環鐵街第八號門牌三樓　諸君賜顧請移玉本公司分局內與岑仲翰先生商賽麥內林輝庭先生面商便妥新留意賜顧不勝欣幸之至此佈

光緒卅三年　四月廿三日

日本洋燭火柴株式會社

香港總代理人日森洋行　謹啓

自然堂實驗婦科丸發兌

本堂虔製此丸專治婦女子宮不調氣血薄弱經期不准肚痛經漏白帶血崩不止或久不能受孕一切等患服之應效每樽一元六樽五元仕商賜顧請移玉至大笪口左便即些利街口對正富香餅舖二樓便是　三家

丙午年　十貳月　初一日自然堂主人謹啟

怡記洋貨銅鐵

啟者本號自辦外國各欵油漆帆布油纜鋼纜鏈鍊水泵船上車房銅鐵器具及礦務局製造局鐵路局物料一切俱全常有各色煤炭　官商賜顧請移玉至中環德輔道門牌七十四號面商是荷　電話第五百七十號　二十七

壬寅年　十壹月　廿四日　怡記號謹啟

美國牙醫關夢熊

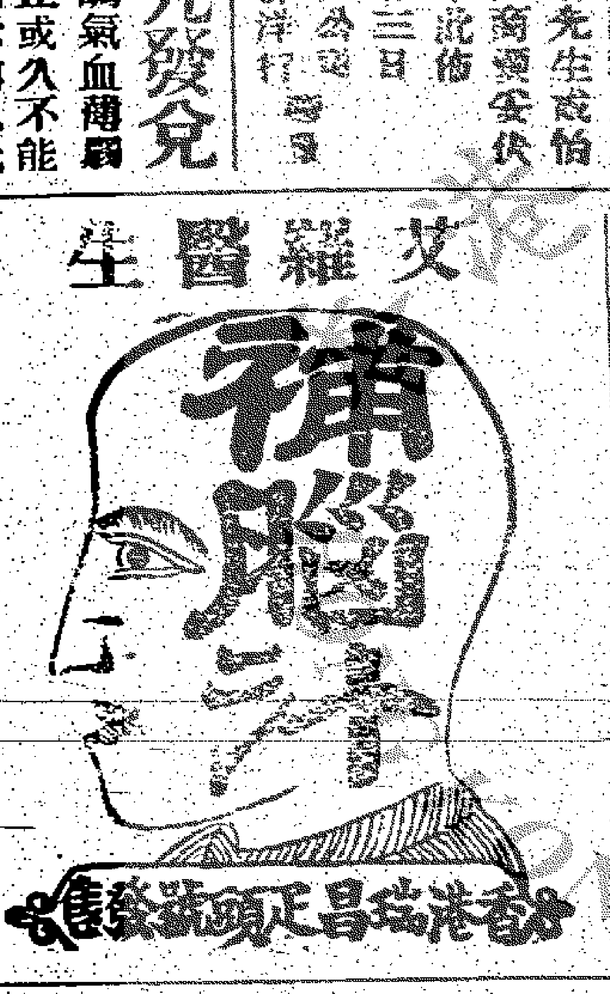
醫寓皇后大道中三十三號西洛興二樓

提防假冒探藥知津

醫學精兼化學精五洲齊仰艾羅名釀成玉液瓊漿味普濟蒼生枝救衆生此句趙仲孝廉贈艾羅補腦汁收效屢驗佳作　諸君試看艾羅補腦汁保證需便恐此汁之秘製奇功誠非輕易也昔人謂智愚由心思立論孰知五臟主權全歸腦力心如樹幹腦如樹根不培其根而欲其幹强盛正若緣木求魚必不可得自艾羅補腦汁一出腦說發明謂其論者始知培本腦其汁者智慧醫生由是艾羅之說雖人耳鼓者實先有奇功而後獲美名豈漁利者可能冒效哉本藥房之艾羅補腦汁牌號業經存案如有假牌混售定即與控究辦決不稍徇至本藥房之批發所特與專權總售者○香港祇永樂街瑞昌疋頭號一家○省城雙門底中法分局及太平橋頂中法分局已上三家均有批發專權別家不得混冒本主人以救世爲懷防市上無耻之徒假藥冒效祇知圖利貽害最故特聲明各總售處以便　仕商採買知所問津庶不至求益反害爲特發所是本人之素願也

上洋中法大藥房主人披露

光緒三十三年　七月　初五日



腦爲一身之主其腦氣筋纏繞過身四肢百體臟腑內外無處不到故全體聽腦之驅使無不如推意而言之眼無腦氣筋則不能視耳無腦氣筋則不能聽鼻無腦氣筋則不能分香臭舌無腦氣筋則不知甘苦週身手足之能知痛癢冷熱軟硬澁滑及能記古今萬事者無非腦之權也夫人之腦愈重則聰明絕倫如腦輕者必庸愚之輩也若腦氣無力則必多諸病腦氣足則百病不生全體强壯矣本醫生研究補腦一法已經多年製成此汁百試百驗誠非尋常補劑可比矣

○每大瓶式員　每打式拾員

○每小瓶壹員式毫半　每打拾式員

香港永樂街瑞昌疋頭總售

承項告白

啟者中環永吉街口和記煙檔今志圖別業願將全盤傢私貨物一概頂與順記准八月廿陸日交易清楚倘和記有欠到各號數目祈向和記理妥與新頂手人順記無涉特字聲明以免後論

光緒卅三年　八月廿三日　順記謹啟

香港磨麵有限公司

啓者本公司現在中國租界與大埔地方創設磨麵廠專用新式機器製造上等麵白好麵爲餅餌雲吞物精美價值相宜　商號　諸君光顧請移玉至新定街摩理臣道式號門牌頂樓本公司面議可也

一千九百零六年十一月廿一號

光緒卅二年　十月　十二日

香港磨麵有限公司告白

浩記承接縫帆旗幟

啓者本號承接各欵帆裡布帳陽遮並各欵旗幟交貨快捷堅固不悞　諸君光顧請到中環街市側即租卑利街門牌三號四樓面議

癸卯年　正月十七日　浩記謹啓

徐善亭醫局牙科衛生

贈送　如有欲取閱此書者請修條字加蓋圖章到本館醫局取閱

西法接生

啓者李胡氏向在羊城博濟醫局受業美國賴富二位姑娘醫師門下專習西法接生嬰兒工習練四年深明妙術後蒙嘉約翰醫生賴姑娘醫師同給荐書准出濟世茲在本港接生多年殷戶貧家多延往理無不穩妥皆蒙讚賞若遇逆產難生者醫家器具定即檢齊携至可保大小無虞氏心本欲濟人凡求接生請到荷里活道廿五號三樓

光緒廿七年　五月廿三日　李胡氏謹啓

高陞戲園

演國將興第五班

「十七日演」

○正本　續連枝

○出頭　武生魁趙雲友玫瑰昌首本　武松醉打蔣門神　趙雲友首本

「日」

貴妃床銀一元　彈弓床銀六毫　對號位銀五毫　椅位收錢七十　板位收錢三十

「夜」

貴妃床銀元二　彈弓床銀七毫五　對號位銀一毫半　椅位收銀一毫　板位收錢四十

戲園

第二班　晚演

價列

對號位銀二毫　椅位收錢一毫　板位收錢四十

衛生要畧欲閱者將姓氏里居緘達並郵票
閱此報無論遠近一律寄送不受分文

逕啟者友人有多年失眠自佩　貴公司電帶遂能酣睡如兒時此余目覩證驗不爽者　貴主人苦心精詣製成此帶洵爲醫林之巨擘濟世之津梁可謂名不虛傳故樂爲表彰之即請山甸電帶公司主人鑒之

頭品頂戴兩廣總督兼署廣東巡撫事周馥拜

香港中環皇后大道大鐘樓斜對門角頭第廿四號二樓山甸電氣公司謹啟

一局分設在廣東廣州城大新街中約門牌第一百七十八號

代售

○再到上海施德之神功濟衆藥水（又名四季保險如意藥水）每樽壹毫

班中陸俊儀神効跌打丸每丸銀壹毫

跌打追風膏藥　每貼價銀三六分

欲購者　請至香港華字日報樓下執字處採買是荷　代售人朱少坡啟

蘇格蘭蒲開能威士忌酒公司

James Buchanan & Co's Scotch Whiskies.

本廠開設英國馳釀威士忌酒名紅鷄包頭威士忌冠乃無上上品皆供英國君王御用子公大臣各富商皆稱此是極醇之酒本港中西洋貨酒舖皆有發售

香港代理人三利洋行

歐陽瑞昌

馳名毛雞酒

此酒專治婦人產後腹痛遍身浮腫不思飲食精神少短夜寢不寧四肢力乏一切虛症又能治男婦筋骨痲木手足痠軟並選上品地道藥料配之實爲補虛驅風去瘀生新之要藥也本號自開張已四十餘年屢蒙仕商賜顧均皆讚善此酒乃婦科之聖藥也　貴客光顧請至香港中環德輔道門牌八十六號特此佈聞

丁未年　三月十一日　歐陽瑞昌謹啓

本號加選精工上料自製雪白梳打發行玉蘭堂爲記請　尊採辦請到香港中環大馬路門牌第壹百五拾捌號面商是荷

光緒卅三年　正月初四日　明生號謹啓

馮輝山

精造大小磨洋字鋼招牌紹陽銅板火漆圖章銅線牙字印　貴客光顧請移玉至中環街蜂坊門牌十八號　馮輝生謹啟

章廉士紅丸　格外平沽

本館啟

偵探小說美人髮出板

（定價每部三毫半）

香港各書坊均有分售

寄售處省城雙門底　商務書館　聚賢書局

總發行所香港威靈頓街聚珍書樓

清楚如有購閱書面附件請轉交豫昌洋行
可也特此佈聞

光緒三十三年　九月十壹日　羅雪甫謹啓

光緒卅叁年 玖月 拾柒日 禮拜叁

精華錄

英壹千玖百零柒年 拾月 廿叁號

提防有影射假冒

白濁丸

此丸治白濁黃血遊沙淋尿管刺痛濕熱下注輕症一服痊愈重一二罇收功清茶送下每服五毫上環大馬路式百拾七號燈記棧左隣第四間

此膠解毒得法有益真元開胃統治花柳各症限用一料毒清症愈收效至速有鹽毒天獻

包醫雜症限日全愈署列止白濁三日醫疳疔五日消已菓三日愈骨痛三日醫痔漏半月

第七回 人亡書斷倩女歸天堂 李代桃僵貧兒陷地穴

華年出身寒微性極勤老而不變銀行例常於午後五句鐘閉門而於衆書記行後常自勤勞至夜而後已其女桃李氏惟於食時始得一見惟安息日則父女同出門游覽七月九日聯軍入法京時與女及魯普往鄉落游賜後返法京同往酒肆共晚膳乃相與握別斯時父以為事業可再與女兒終身得所托而女亦自謂痴情已遂好事將諧是夜兩人皆盡解愁懷各甘佳夢矣次早華年下公事房不見魯普依期而至頗為驚訝鎮日猜疑莫明其故再一日亦如之又不見有報病之書至第三日只得親往其寓處詢閽人云已三天不見還家聞此言愈為着忙愈思靠起猜疑必是與人決鬥喪命轉念當有託人代致遺書又疑與敵人鬥毆被拘留牢中然牢獄雖嚴犯人亦有致消息與親友之

驚奇小說 美人髮 卷一第七回 八陸 香港華字日報刊 覆刻必究

法彼今為我股友他日將為我婿豈有無消息之理謂往白里谷謀業田庄爭耆作本亦不應不告而去且時任夜後車已盡去而其家人亦未嘗其治任出門況時過三日應有信息如此則白里谷之行亦非連日魯思浸無定見忽憶馬志化與魯交頗密請來詢問馬只能言任巡警中人常聚之酒肆內只聞魯普之名一題雖有曾聞其將決鬥一事亦似與魯普無涉云云華無法延至二十日仍無消息乃自言曰可決魯普吾非故害必是敗約隱遁若是被害吾當細查如敗約隱遁則是人中之最敗類者若因當時不自檢點輕於一諾力不能踐而始坦讓直言事業則不能挽亦何害所最可恨者害此鍾情之少女彼若知其背約定痛不欲生倘一旦為彼而死則我老將誰托念至此不禁切齒淚下然自魯普不到之日始我與女見食時亦甚匆匆當半食即行至安息日亦自閉公事房中獨自納悶假云公務極忙而已至於桃李氏

雜記

陳老大。李老二。以同年同月同日生。訂莫逆交。其後不見面者卅餘年。陳老大鬚髮滿

提防假冒採藥知津

承項告白

韋廉士紅丸 格外平沽

欽頌張大鵬

張大鵬先生醫術妙手同春窮神入化往往刀圭不用奏技者然久已傳播香江名馳海外矣呼先生者無論識與不識皆稱為生華陀惟是先生不敢自矜雖蘭秘獨探術希盧扁仍自謂不如古人謙德也余夙患惡瘡如核如瘰眠食俱廢蒙先生湯石署施內外兼治不越旬日病已霍然自揆無以報先生惟有永矢弗諼敬告同羣俾知所趨向云爾

丙午年二月十一日 弟黃棣芳拜啓

真光公司 增開枝店不二價

敬啓者本公司創設以來叨蒙紳商關照久已稱揚今特分設枝店以便批發所有各國名廠製造時款品物如金銀鐘錶上等洋貨厚薄毛絨花布疋頭鐵床傢私鞋頭食物男女衣服鞋襪凡屬中西用品一切精華美備務求士商適用取價從廉實價不二童叟無欺如蒙光顧請移玉步定必格外招待如地方遙遠訂購雜貨請將函銀寄來亦必依期妥付 新舖在香港中環大馬路門牌壹百三十六號及壹百卅八號即永吉街斜對面 舊舖在中環大馬路門牌壹百六十四號即永吉街對面 真光公司謹啓

西醫何樂琴館

德律風六百壹拾八號

統理大小內外兒婦接生等科館在大道中四十九號奇新式樓

光緒卅三年二月初三日 西醫何樂琴啟

正和堂告白

啓者本堂開設藥肆生意已閱拾有餘年藥品之優劣價錢之公道光顧者久已洞悉無庸贅述茲特分設支棧在皇后大道西門牌第三號即大水坑口對面專為利便光顧者起見所有貨物價錢均照本堂一式再者本堂正舖支棧向無揭借相保如有影件揭借等情概與本堂無涉誠恐者未及週知故特登報告白希為垂鑒

光緒卅弍年十二月廿二日 香港正和堂主人啟

平戲園

演詩康年第二班

十七晚演

○出頭 羅成寫書 小生願東生狐狸恩首本

價列 彈弓床銀元四 貴妃床七毫五 對號位銀二毫 椅位銀一毫 板位收錢四十

高陞戲園

演國將興第五班

「十七日演」

○正本 續連枝 武生魁趙雲友玫瑰昌首本

○出頭 武松醉打蔣門神 趙雲友首本

「日」 貴妃床銀一元 彈弓床銀六毫 對號位銀二毫五 椅位收錢七十 板位收錢三十

「夜」 貴妃床銀元二 彈弓床七毫五 對號位一毫半 椅位收銀一毫 板位收錢四十

益田參贊中島牌療器專治眼耳鼻咽喉肺胃肝各科與戒烟癮鴉粉等癮及頭腦痛氣痛哮喘喉癬等症其用法可以不藥而痊且無費事失時之慮舉家可用百病能醫誠無雙妙品也此器功效久著行於歐美各國垂二十餘年經售出約五萬餘具不知救夫人之有病其醫金藥費計一所費耗已多矣購一器之價值免受醫藥諸病能醫隨時可用有備無患者合家節儉各病不能盡錄欲知其詳者另設有發賣

振贖新論敬送 內附價目及論 遠近均即寄奉不受分文

香港大道中三十四號樓上華商 支店設廣州城大新街壹百七十八號門牌

啟者昨在貴行購得之益田參贊中島療器如法試驗頗覺精神煥發飲食增進聰明舉步輕爽真海上之玉液金丹也飲感之至特此鳴謝再者日前敝友到敝處見其功效及靈驗之速捷說知敝友即行試用大為羨慕舍表弟素有洋烟癖是日僅吸一次從午至戌晚膳後亦不覺癮作更不再吸精神倍加弟思貴行此器功用之廣即洋烟流毒普遍中國今際實益吾中國有善法可戒而各省所戒曾戒煙丸藥常聞戒者多畏艱苦今見弟目親此器能駁精力除烟癮全無疲倦辛苦則有此器即烟魔將絕跡吾國矣脫有煙癖者得此佈揭告啟 華順大洋行台鑒 香港中環皇后道永亨號弟崔星泉鳴啟

山甸醫士電帶功效證據

本公司電帶能醫百病屢奏奇功無論士農紳商凡經探用均承惠賜讚頌近又蒙屬玉給以證書一械謹登報端以伸雅意可知此電帶確有功效歷試不虛至於電帶價目圖說證書及投械等等均附天然健體書內並輸有衛生要略欲閱者將姓氏里居械達並聲明閱此報無論遠近一律寄送不受分文

逕啟者友人有多年失眠自佩貴公司電帶遂能酣睡如兒時此余目親證驗不爽者貴主人苦心精詣製成此帶洵為醫林之巨擘濟世之津梁可謂名不虛傳故樂為表彰之即請山甸電帶公司主人鑒 頭品頂戴兩廣總督兼署廣東巡撫事閣爵拜

香港中環皇后大道大鐘樓斜對門角頭第廿四號二樓山甸電氣公司謹啟 一局分設在廣東廣州城大新街中約門牌第一百七十八號

貴重有批業物並合水利權投賣詳細

茲有憲官批執管貴重地業即在田土廳註冊作為內地地段一千七百零六號座在筲箕灣道附近覓得波酒店承香港廠代辦人之命准於一千九百零七年十月廿三號即丁未年九月十七日禮拜三西午十二點鐘旺拍賣人佐治羅勿先生在部參厘街其拍賣房內作一回宮衆投賣其業係座落香港域多利亞地方在田土廳註冊作為內地地段壹千七百零六號并水道利益一概在內其承批年期係由壹千八百八十三年十月八號起計期九百九十九年現目所餘年數尚存九百零四年正月壹號年日義繫第七益與煤廠公司所在內地地段一千七百零六號一段官批為撥投者須照上晉官批內載地稅輸納及照承批人所訂該批章程為辦理該地共載有十萬三千九百五十平方尺每年地稅銀式百三十八員 欲知投賣情節與及章程者請閱本實主律師或拍賣人取閱可也

一千九百零七年十月十一號 大道中門牌第拾號高露冷及巴勞律師啟

窰器古玩拍賣

茲有由中國內地收羅各種希奇珍貴中國窰器內有大明康熙雍正乾隆等各時代之物色標極多又有玉器水晶藍紅寶石瑪瑙古銅及錦繡等物准於本月十八十九日即禮拜四禮拜五兩日准於上午十一點鐘在大會堂即博物院當衆拍賣同時又有名工雕刻精巧各款象牙器皿投准於本月十五日禮拜一陳列以便各觀看拍賣章程照常目錄日間刊發

一千九百零七年十月十六號 拍賣人燈勿臣啟 中七五

附信須知

啓者新沙宣辦房原係劉展廷與羅雪甫合辦嗣因劉展廷逝世羅雪甫亦自行告退經于九月初十日與公司當面將銀口數目核算交割清楚如有羅雪甫兩件請轉交魯麟洋行辦房可也特此佈聞

光緒三十三年九月十壹日 羅雪甫謹啓 十九中

偵探小說美人髮出板

（定價每部三毫半）

香港各書坊均有分售 寄售處省城雙門底 商務書館 聚珍書局

總發行所香港威靈頓街聚珍書樓

大日本大阪 森川五彩石印

啟者本局專承印五彩石版 月份牌 各款鐵罐頭 爆竹 神香 香 牛嘜 香煙 荷蘭水 各色美酒 膏丹丸散 烟草 貨名樣子 各種粗幼嘜頭紙等件本局開設東洋歷有五十餘年不惜工本精益求精馳名中外價廉物美童叟無欺今特分支鋪代理處於香港利便 貴商採辦如蒙光顧請到文咸東街九號二樓公興公司面議此佈 福園屯

丁未年七月初一日 森川謹啓

啟者本號專辦日本新式磁器各款時鐘什貨等件常有備便價甚相宜如蒙光顧請移玉步是禱 日商公興公司謹啟

新式金銀表 旗昇 各款眼鏡 寒暑風雨鏢 自辦鐘表事件像私發行 鐘表 洋琴 機器 風雨鏢 文咸東 三十九號

吸毒蛇頂石

此石乃蛇王山毒蛇腦中所生以毒攻毒故能治一切蠍毒如瘋狗蛇蝎蜈蚣百足毒虫咬傷及雞疽瘡癤乳癰乳巖等一試即愈而專治時症瘟疫尤稱應效如神前經屢用者莫不以為仙賜靈丹珍寶視之茲本主人不敢獨辛謹辦到港照本發奉以得為濟世者之實助焉

用法

先用水口略搽患處將石貼下自能吸實不動輕者逾時吸毒此石自脫毒重者一晝夜乃能毒清必待此石自然脫落為止切勿強揭用後即將此石以人乳或牛乳浸一日使其吐出毒氣方可再用是為至要（另有蛇頂石末）此石末用乳汁開搽患者二線兼爛當見功效倍速也（忌食入口）

永樂街瑞昌足頭總發行

香港九龍置業按揭有限公司告白

啟者本公司由丙午至丁未年第八屆股息銀經已會議週息壹分算定期於本年七月二十日開派屆期請携息摺到本公司寫字樓收取是荷專此奉佈

光緒三十三年七月十九日 總司理人周少岐謹啟

大日本麥酒合股公司廣告

啟者大日本麥酒合股公司所製之酒精選物料不惜工本監心熬釀味清爽曾經日本著名大化學師參驗及大日本帝國宮內品評有品質佳良美味滋養甚適衛生之獎賞業中外之稱賞久已不脛而馳茲特託香港三井洋行代售若欲零散買者請往廣和行源和行南興隆泰盛千祥均發號採取價從廉中外士商幸垂顧焉 三井洋行啓

日商東勝行 專辦各款時辰鐘

啟者本行向在日本國設廠自製時辰鐘花樣翻新機軸主國工藝精良遠勝別家所售者外洋各埠販運暢消茲特分立一行在香港以便 諸君採辦而各款鐘錶俱備價錢格外克己凡光顧者請移玉步到中環街市海旁本行面議是幸 再者凡出入銀需要有本行主人加藤勝太郎親手簽押簽名或蓋本行圖章方為實數 先此聲明

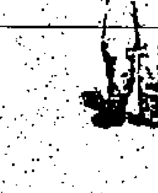
丁未年六月初二日 香港日商東勝行主人啓

日森洋行告白

啟者衣雜沙屈炭本行有專賣之權蘿蔔沙屈奴炭吉先奴炭發行另有上等鋪帆布白鴿嘜香巾 鵝嘜毛巾 蘭公嘜蘇打 水運油 紗威士 日本疋頭 什貨 價料 玻璃鐵器及各等 各嘜花極相宜如蒙惠顧者請移玉到本行面議是荷此佈

光緒卅三年五月初五日 日森洋行謹啓

成林酒加公司



[illegible] 一千九百零七年四 [illegible] 啓

創設馬婦科調經種子丸

粵東何鏡湖 化痰止咳丸 馳名

此丸家傳獨步第一良方採選上品藥料能誕香正川貝牛黃製練為丸藥性平和相配得宜行氣消滯不論男女老少孕婦產後內傷咳喘各等咳症均皆可服真所謂萬應化痰止咳仙丹應效如神者也老舖在粵東省城雙門底街九十三號門牌開遠堂發覺

丁未年五月廿八日 粵東何鏡湖長男盛岩謹啓

省港禪馬百良馳名膏丹丸散店新設在香港上環大馬路三百一十一號門牌

馳名 百勝珍珠散 萬應如意油

○其餘尚有壹百餘種另有價目在門首派送茲不備錄

光緒三十年九月初三日 馬百良省港禪貫寧堂謹啟

新到映相船嘜乾片天平嘜藥料時款鏡器具價甚相宜上等福州漆器雙車打雪桶洋貨玻璃像私發客

光緒卅三年七月初二日 香港中環大馬路門牌第一十九號 萬耀榮啟

始創不二價 先施公司廣告

本公司主人得文明風氣之先始創不二價宗旨誠實交易公平選辦環球各國各廠新式貨物歷蒙 貴客光顧遠近馳名已久茲有新到鐘錶留聲電機洋貨疋頭紗羅綢縐毛氈遮帽中西男女靴鞋各色線衫線襪毛衫毛襪衛生衣服像私鐵床籐椅各款鐵器罐頭傢俬皮箱夾袋香水香梘燈色洋畫玻璃磁器洋琴衣車中西馳名藥品呂宋吧酉捲烟及接辦中西男女衣服一切居行適用之物莫不選辦精良盡善盡美陳列炫人眼廉貨真價實童叟無欺各貨批發格外相宜倘蒙 仕商賜顧請移玉步或觔經紀到購或付函定採定必盡禮歡迎誠信相待取價從廉妥辦無悞此佈

正舖德輔道門牌二百一十一號 康樂道門牌二百十五至廿一號

舊舖皇后大道中一百七十二號 威靈頓街一百二十三號

光緒三十三年七月廿五日 同人披露

靈治水

專治金錢癬頑癬紅雲牛皮等乾濕瘡癩瘰癧陰囊濕癢風濕骨痛紫白癜風鵝掌痔瘡腋臭無名腫毒凍瘡潰爛湯火燙傷刀傷出血跌打損傷汗斑疥瘡各種瘡瘍等症此外所有皮膚各症總有靈效較尋常搽藥實有天淵之別

皮膚各症 靈治水 大日本大阪 總發行處 博愛洋行藥局

價目 大瓶叁毫 小瓶壹毫

總理處 香港永樂街瑞昌足頭店 香港德輔道中卅百號 粵省其昌街南約拾號 廣生行啟

廣生行告白

請試 雙妹嘜花露水

大罇每打四員 每罇四毫

中罇每打一員半 每罇一毫半

小罇每打一員 每罇一毫

各洋貨店均有發售

除痰止咳藥水藥餅藥丸

肺病則生痰痰凝必咳甚而吐血若不早治乃致癆傷此理之常也倘欲止咳必先和順其氣順氣必先化去其痰若喉肺無病則痰涎隨口液出並不至咽窮肺竅方無此患本號主人探本窮源特自辦此種藥餅藥水性質不寒不燥氣味清甜極為可口能治一切勞氣咳嗽肺癆乾燥哮喘氣逆日久咳傷等症請為一試自能除痰化氣消積去滯誠簡便之良藥也

藥水大樽銀三毫五 小樽銀二毫

藥餅大樽銀四毫 小樽銀二毫

藥丸大樽銀三毫五 小樽銀二毫五

爆拆香水

秋冬時風雨寒凍頭面手足爆拆用此水搽之自然油潤生香婦女開粉塗面其色嬌艷可愛並與肉相食不至爆拆也如男人用番梘洗面或剃頭剃鬚後其面皮爆拆用此水搽之自然實爽如常請為試之

大樽銀二毫 小樽銀一毫

敏魚肝油

此油普天下人素知其好處能治內傷咳嗽吐血瘰癧風痰等症常人用之善治滋陰補氣補腎老人虛弱倍養精神其功效不淺者明奐本行特向外國最大製造此魚油家購練其質不至腥男女受用易於入口此乃原質之品並無勾集其功力勝過別家多多請嘗試之為籲

四安罇銀三毫五 六兩庄銀六毫

敏魚肝油丸

一磅罇銀一元 每罇銀五毫

消化餅

人生食品以山珍海錯為上等之嘉餚而蔬菜亦常人之所用但人身臟腑有壯弱之分弱者食而不化因胃火不足即各病叢生故本行注意此款配製上藥成餅凡遇飽食積滯未舒皆因胃火虛弱所致此餅能助消化機胃之功每日服二次每次飯後服一餅立效

每罇價銀三毫

香港德輔道中卅百號 粵省其昌街南約拾號 廣生行啟

遷寓告白

本行數十年來向設上環[illegible]貨真價實中外馳名今遷往大鐘樓望海必打直街右手便 諸君光顧請移玉步

一千九百零五年八月卅一號 十半 霍近拿謹啟

西營盤心灣遷至香大藥房後便孖士丹利街門牌十八號A號早晚仍在衣理近街門牌廿一號三樓此佈 關心焉醫啟

吉地招租

啟者中環街市對開海傍有吉地分段租賃極合貯屯租物之用上落水便捷租價相宜如合用者請至該處問元利公司廠便知

光緒卅三年八月廿三日謹啟

保精製

用此散數之均效 各埠代售處開列于後

香港總售處上環文咸東街門牌第四十六號 萬信

省城第八甫昆和號 省城打銅街釆昌號 佛山承龍街志號 九龍永源號 省城沙基栄欄橫街廣隆安 省城第七甫錦華號 澳門栅欄街杏林庄 德輔道中先施公司 省城泰康里信記號 粵東吳邑鎮華大街林春草堂主人謹識

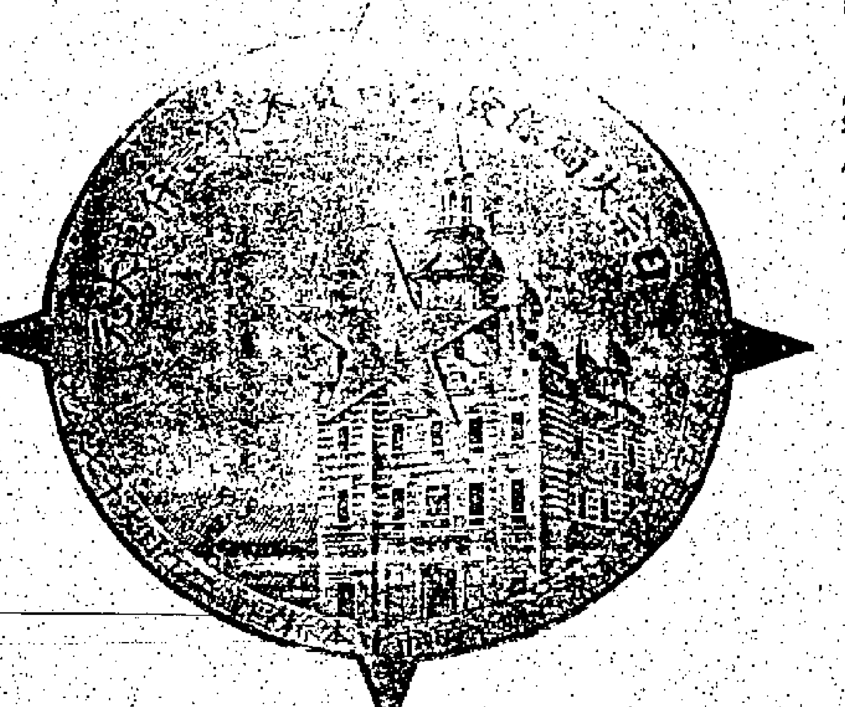
日本定價

總理處 瑞昌足頭店 發售各洋貨舖均有 廣生行

上[illegible]心[illegible]視據云此太陽少陽併病[illegible]下之劇症[illegible]半夏瀉心湯不數日沉痾頓起戚友聞之踵門求治者均奏奇功足見 先生識超[illegible]淵源銘感 大得愧無以報爰登報語以表[illegible]

丁未年八月初七日 感恩弟卻楚南披露

香港日商 日宗火燭保險燕梳公司告白



啓者本公司向在日本東京開設已千餘年資殷商現在擴充香港開辦專保□上屋宇舖棧貨物傢私衣飾等件無論何□之處倘有失慎立即賠償定必異常從速妥當以副 諸君之望各埠分行開設上海厦門杭州寧波長沙廣州無錫凡數處□南京蕪湖九江漢口○澳門分局設在康公廟直街一百一十七號興南行內陳展卿先生香港總行寫字樓在皇后大道中門牌三十三號三樓分局設在上環大馬路門牌式百八十壹號乾昌洋貨號內代理人温裕亭温占臣朱振廷先生出街招接燕梳生意事務人梁海泉葉毓濤列位先生面商價安妥然通融辦理各埠經已開辦多年本公司經在香港 日本領事官掛號註冊 諸尊光顧請留心圖照爲禱

此佈

□□□四月初九日

香港日宗火燭保險燕梳公司謹啓

勿驚一服快利大便

假□□□邦藥學大家二年研鑽苦心創製凡大便閉結火氣上衝飲食不化頭痛耳鳴心身浮腫胸腹膨滿痔瘡作痛口中紅爛等症俱用此藥無不立奏殊効吸大烟之人必見大腸枯燥積糞大通諸般病症因而起是此藥之所以不可欠也又酒量頗大身體肥氣血過多等人常服此藥少□預防腦症及卒中□倒半身不遂於未發奏効極靈妙較尋常諸藥有霄壤之差眞萬應當之靈藥也

經理處 香港德輔道廣生行 香港永樂街瑞昌足頭號 各埠□□洋行均有寄售

臺灣蓆發客

香港永樂街瑞昌足頭號

霍近拿鐘錶首飾遷行

本行數十年來向沽上好金銀鐘表寶石首飾貨眞價實中外馳名今遷往大鐘樓望海必打直街右手便 諸君光顧請移玉步

一千九百零五年 八月 卅一號 一十半 霍近拿謹啓

遷寓告白

西營盤周心爲遷至香大藥房後便□士丹利街門牌十八號A號早晚仍在衣裡近街門牌廿一號三樓此佈 周心爲謹啓

寶生影相

諺云水中月鏡中花以其幻像映相豈有眞不然儀身體原洋快斯術以往歷有年矣其中顯約分明或推轉妙不圖新求故致易爛間用遠光而不磨沙所以致其勻淨而不露其神有如珠之明如玉之潔至若顏色則燦如眉影鮮明鏡套則奕如電光閃爍極而至樓臺今胸花木几筵眞不即發即情態妙能自故凡一經鑑照則象亞亦要象喜亦喜而栩栩欲活者離有巧奪天功之妙也本主人向□上洋今分設在香港中環大馬路永安街口對面即始平公司樓上以便 諸君之惠用登告白以備 惠顧

光緒□三年 四月 二十日 香港中環寶生照像樓謹啓

吉地招租

啓者中環街市對開海傍有吉地分段租賃極合貯屯租物之用上落水便捷租價相宜如合用者請至該處問元利公司□便知

光緒卅三年 八月 廿三日謹啓

香港九龍置業按揭有限公司告白

啓者本公司由丙午年至丁未年第八屆股息銀經已集議週息壹分算定期於本年七月二十日開派屆期請携息摺到本公司寫字樓收取

大森

啓者本局專承印五彩石版 月份牌 各款鏡頭 竹 神 香 □ 生 稿 香 煙 簽 □ 紫 水 香 □

戒林酒加公司

□□□□□□面門□十一號 諸君惠顧 如蒙□□ 電話□□

新到映相船嚜乾片天平嚜藥料時欵鏡架器具價甚相宜上等福州漆器雙車打雪桶洋貨玻璃傢私

請試 廣生行告白

雙妹花露水

林春州堂祖傳精製

神效跌打丸

本堂神效跌打丸早已馳名遐邇此方爲千家數世相傳秘方凡遇跌打刀傷及遠年跌打瘀血未清時常作痛將此丸用酒開服能以藥消瘀患處立能消腫止痛祛風去瘀用者無不奏效如無損傷偏見血須用口嚼敷之切勿用酒閃挫以本堂止血至寶散敷之尤妙此丸不獨孕婦可服即產後服之亦人宜生新去瘀之能眞聖藥也

止血至寶散

本堂止血至寶散爲止血之聖藥如遇跌打刀傷見血及流血不止即用此散敷之血止痛即止但須用布扎緊傷口切不可見水露風數日即扎緊口矣并治月內小兒臍帶出血□用此散敷之均效

各埠代售處開列于後

香港總售處上環文咸東街門牌第四十六號 萬□信

省城第八甫昆和號　省城打銅街采昌號

佛山承龍街志茂號　省城九龍永源號

省城沙基桑欄橫街廣隆安

澳門草欄街杏林莊　省城第七甫錦華號

省城黎康里信記號　德輔道中先施公司

粵東表邑鎮華大街林春草堂主人謹識

昭隆泰

專辦舶嚟干片寶臣藥料各欵大小快靚影相箱各式影相器具并新到頂上草帽氈帽上等全皮男女西鞋時款新欵各色花布華布價實相宜□客光顧請移玉步

舖在 香港中環德輔道門牌廿六號 省城十八甫南

恒安洋面火燭保險兼貨倉有限公司告白

啓者本公司實備資本銀壹百萬圓承辦保護來往中外通商各港口岸輪帆船隻船上金銀貨物及本港屋宇傢私倉棧貨物無火水意外之虞所有章程均照英例辦理務臻妥善現本公司在德輔道中門牌第式百九十五號 諸君光顧請到本公司投保外埠由代理人接辦仰祈留意不欣望貨倉現蓋未妥此佈

辛丑年 二月 十六日

司理人陳廉芓謹啓

上海施德之神功濟衆藥水

專治頭暈身熱傷風鼻塞并六十二種之急重痧症時症瘟疫核疫靈驗非常經活多人遠近知名毋多贅

現寄香港永樂街式百零九號廣裕豐代售（每兩價銀壹毫） 發行另議

光緒卅三年 八月 初二日啓

調理月經根治子宮各症

婦科各症中經水不調最爲要症本藥房試驗靈發售每月丸揀選藥料悉心研究屢試屢驗靈驗無匹凡經水不調經水閉滯經水難通或月經過無或稱血塊數年閉經永過多之人或月事參差經期不定之人此外因由經水不調所發之各症即氣逆頭痛食思欠之腹痛及子宮等處拘攣疼痛等症服用本劑奏效靈妙實乃婦科第一之靈藥也

日本定價
三日分量 二十五錢
七日分量 五十錢
十四日分量 壹員
全一月量 壹員四十錢

日本大坂心齋橋 關劑老藥舖 丹平商會大藥房

經理處 瑞昌足頭店 發售各藥房及洋貨舖均有 廣生行

楊少泉 西法牙科

楊少泉牙科醫生特製擦牙藥粉發售廣告此粉不獨能除去穢氣潔白齒牙且有殺蟲辟疫祛風散炎止痛各等功力擦牙時即有些須吞下亦不傷胃腸反能開胃與別家所售者眞有天淵之別也兼包年理牙欲知詳細者請至本館面酌是荷館在中環砵典乍街口三十號地下即大道中六十五號亦南呂宋煙舖後便

泰和洋行燕梳告白

啓者本行代理之鳥思倫燕梳公司實備資本銀式千萬員及英美燕梳公司實備資本銀式千萬員專保洋面輪船貨物及岸上屋宇倉棧貨物傢私平安茲專請陸郁溪朱伯勛岑志泉周保之先生等爲香港本行分局代理招接生意 諸君賜顧請與伊等面商或到上環鐵街門牌二十七號二樓或到本辦房投保均可倘有意外賠償快捷章程妥善特此佈聞至於洋面保費 欵請交來本辦房收或交合件吳鑑明曾仲材二位中之一位發回收條簽字爲實如有錯交別人與本辦房無涉先此聲明以免後論

分局一設在省城沙面泰和行

一在十七甫玉成公司內

一在佛山新寧街其昌行

一在澳門南順源行內柯文卿翁

一在本港協和行羅獻龢羅朗生翁

丁未年 八月十九日 香港泰和洋行謹啓

洋松木料發行

啓者本公司專辦上等洋松板洋松木發售價甚相宜 貨客光顧請移玉到香港灣仔海旁東門牌四十三號面議

丁未年 七月十九日 均隆公司謹啓

黃琪石醫生

弟乔醫五年研精萬病危疴擅挽絶脈能知仍寓關桂坊六號到診式毫午檢壹元式毫早夜式元肆毫過海及遠路者照早夜計

光緒卅三年 正月 初六日 黃琪石啓

杜惠廷美國新法牙科

啓者世界愈文明醫學日益進步牙科專門醫國尤爲擅長僕學習有年凡鑲補醫脫諸技頗求精妙蒙 諸君賜顧爲防牙科者知所問津焉

本寓寫字樓遷往大馬路中二十二號四樓中西大藥房二樓

光緒卅三年 八月 廿日啓

敬頌良醫

守國陳爲良先生眞世之良醫也愚嫂感患傷寒五六日嘔吐胸滿醫藥下之遂至痞鞕下利上逆心煩症垂危劇藥醫束手及延 先生診視據云此太陽少陽併病誤下之劇症耳擬小半夏瀉心湯不數日沉疴頓起戚友聞之踴門求治者均奏奇功足見 先生識超羣衆學有淵源銘感 大得愧無以報爰登數語以表謝忱云爾

先生寓中環加咸街賢安押

丁未年 八月初七日 感恩弟邵楚南披露